



kat. komp.

5371

Czasopismo

1862

II

Kalendarz 1862.

KALENDARZ BERDYCZOWSKI GOSPODARSKI NA ROK 1862

Przez Księży Karmelitów Klasztoru Berdyczowskiego wydany.



ŻYTOMIÉRZ.

W Drukarni A. Kwiatkowskiego i Sp.

1861.

ДРУКАРНЯ З ЛИТОГРАФІА

А. КВІАТКОВСЬКОГО і Спółки
в Житомирі, при улиці Театральной, в домі
Квіатковського, приймає до друку wszelkie
і najobszerniejsze dzieła, swoim i właścicieli re-
kopisów nakładem; oraz drukuje REGISTRA, KWIT-
TARIUSZE, robocze KSIĄŻKI, ATISZE, OGŁOSZENIA,
i t. d.; Litografja zaś wykonywa wszelkie litogra-
ficzne i chromo-litograficzne roboty, jako: SY-
GNATURY, KONWOLUTY, ETYKIETY, TRETU, BI-
LETY wizytowe i inne, NUTY, BLANKIETY i t. d.
а з powodu nabywania на niezwyčajnych wa-
runkach materiałов друкарських і літографічних,
pomienione Drukarnia i Litografja znajdują się
w możności spełniać wszelkiego rodzaju wyżej
poszczególnione i nie poszczególnione obstarunki
za ceny dostępnejsze jak gdzie bądź indziej

F^{id} Dippell Magister Farmacyi, otwo-
rzył z przyzwolenia Wyższej Władzy INSTY-
TUT WÓD MINERALNYCH w m. Żyтомірі
і który ma następujące gotowe Wody: Karls-
badzka (Mühlbrunn) 30 ks. za butelkę.—Egerska
(Franzensbrunn) 30 ks.—Egerska (Salzquelle) 30
ks.—Emska (Kesselbrunn) 30 ks.—Emska (Krän-
chen) 30 ks.—Gorzka (Pülnaer) 25 ks.—Heil-
brunn (Adelheidsquelle) 30 ks.—Kissingen (Ra-
goczi) 30 ks.—Marienbadzka (Kreuzbrunn) 30 ks.
Obersalzbrunn (Szlaska) 30 ks.—Seleerska 20 ks.
Sodowa 15 ks.—Vichy (grande grille) 30 ks.
Limonjada Gazowa 25 ks.—Limonjada Magne-
ziowa 37½ ks. i t. p. które mogą być на żądanie
(najmniej 50 butelek) zrobione w jak najprędszym
czasie i за najumiarkowaną ceną. Pp. Handlu-
jącym będzie odstępiony stosowny rabat.

Wyżej pomianowany, przez lat 13 Dyrektor
Zakładu Wód Mineralnych D-ra Struve w War-
szawie w Saskim ogrodzie, ma nadzieję iż pozy-
ska pochlebne dla siebie uznanie pp. Doktorów
і Іaskawej Publiczności.

ТИПОГРАФІА И ЛИТОГРАФІА

КВІАТКОВСЬКОГО і Коми в г. Житомирі, по
Театральной улиці в домі Квіатковського, прии-
маєть къ печатанню всякія сочиненія своїми и Ав-
торовъ изданиемъ, а также печатаєть Регистры,
Квитаріи, рабочія Книжки, Афиши, Объявленія
и т. п., Литографія же исполняєть все Литогра-
фическія и хромо-літографическія заказы, какъ то:
Сигнатуры микстуриные и порошоквые, Этикеты,
Траты, Визитные и другіе Билеты, Платы, Влашки
и т. п.—а по случаю приобретения на необыкно-
венныхъ условияхъ типографическихъ и літогра-
фическихъ матеріаловъ, упомянутые Типографія
и Литографія паходятся въ возможности исполнить
всякаго рода поменованные и непоменованные
работы по цѣнѣ гораздо низшей какъ въ другіихъ
подобныхъ заведенияхъ.

Ф^д ДИПЕЛЬ Магистръ фармаціи, от-
крыль съ разрѣшенія Высшаго Начальства ЗАВЕ-
ДЕНІЕ МИНЕРАЛЬНЫХЪ ВОДЪ в г. Житомирі
и который имѣєть готовые слѣдующіе Воды, а и-
менно: Карлсбадская (Mühlbrunn) 30 к. с. за
бутылку.—Егерская (Franzensbrunn) 30 к. с.—
Егерская (Salzquelle) 30 к. с.—Емская (Kessel-
brunn) 30 к. с.—Емская (Kränchen) 30 коп. с.
Горькая (Pülnaer) 25 к. с.—Гейльбрунъ (Adel-
heidsquelle) 30 к. с.—Киссингенъ (Ragoczi) 30 к.
Мариенбадская (Kreuzbrunn) 30 к. с.—Оберзальц-
брунъ (Szlaska) 30 к. с.—Зельцерекая 20 коп. с.
Содовая 15 к. с.—Вихи (grande grille) 30 к. с.
Лимонадъ Газовый 25 к. с.—Лимонадъ Магне-
зионный 37½ коп. сер. и т. п. которые могутъ
быть по требованію (неменьше 50 бутылокъ) зделаны
въ самое скорѣйшее время и за устремленную
цѣну. Гг. Торгующимъ будетъ зделана уступка.

Вышепоменованный бывши 13 лѣтъ Директо-
ромъ Заведенія Мин. Водъ в Варшавѣ, надеєть
что Гг. Медики и Почт. Публика отдадутъ полную
справедливость его Водамъ и Паншкамъ.



КАЛЕНДАРЬ

НА 1862 ГОДЪ

ОТЪ РОЖДЕСТВА ХРИСТОВА

Годъ этотъ, какъ простой, содержитъ въ себѣ 365 дней;

ВЪ НЕМЪ ЦЕРКОВНОЕ СЧИСЛЕНІЕ:

Кругъ Солнца	6.	***	Мясопустъ	11	февраля.
Кругъ Луны	17.	***	Сыропустъ	18	февраля.
Вруцъ Лѣто	3.	***	Пасха Христова	8	апрѣля.
Ключъ Границъ	Р.	***	Вознесеніе Господне	17	мая.
Основаніе	11.	***	Пятидесятница	27	мая.
Индикта	5.	***	Петровъ Мясопустъ	4	іюня.
Триодъ начинается 28 января.		***	Петрова поста недѣли 3 дня 4.		
			Мясоестіе продолжается недѣль 5 дней 6.		

KALENDARZ

BERDYCZOWSKI GOSPODARSKI

UŁOŻONY PODŁUG STAREGO STYLU

Na rok Pański MDCCCLXII.

Który jest rokiem zwyczajnym, mającym dni 365.

ZWROTY KOŚCIELNE:

Złota liczba	XVII.		Popielec	21	lutego.
Epakta	X.		Wielkanoc	8	kwietnia.
Okrąg Słońca	VI.		Wniebowstąpienie Pańskie	17	maja.
Poczet Rzymski	V.		Zielone Święta	27	maja.
Litera Niedzielną	E.		Niedziela 1-sza Adwentu	2	grudnia.

Mięsopustu od Nowego roku do Popielcu tygodni 7 dni 2.

PRZEZ KSIĘŻY KARMELITÓW KLASZTORU BERDYCZOWSKIEGO WYDANY.













W ŻYTOMIERZU,

W drukarni A. KWIATKOWSKIEGO i SP.

Epochy znakomitsze.

Od stworzenia świata, podług rachunku Greków	lat 7370.
— — — podług rachunku Żydów.	— 5623.
— potopu podług rachunku Greków	— 5128.
— wprowadzenia wiary Chrześcijańskiej do Rossyi	— 874.
— założenia miasta Moskwy	— 654.
— wynalezienia prochu do strzelania	— 532.
— wynalezienia druku w Moguncyi.	— 424.
— odkrycia Ameryki.	— 370.
— założenia stołecznego miasta Sankt-Petersburga	— 159.
— przyjęcia tytułu Cesarskiego przez Monarchów Rossyjskich.	— 141.
— przyjęcia tytułu Króla Polskiego przez Monarchów Rossyjskich.	— 47.
— urodzenia JEGO CESARSKIEJ MOŚCI ALEKSANDRA MIKOŁAJEWICZA	— 43.
— założenia Uniwersytetu ś. Włodzimierza w Kijowie	— 28.
— zjednoczenia Unitów z Prawosławnym Wschodnim Kościołem	— 23.
— wstąpi. na Tron Cało-Rossyjski Najjaśniejszego CESARZA ALEKSANDRA II.	— 7.

WYKŁAD ZNAKÓW ZODIAKU NIEBIESKIEGO.

 Овень, Baran.		 Ракъ, Rak.		 Въсы, Waga.		 Козерогъ, Kozior.
 Телець, Byk.		 Левъ, Lew.		 Скорп., Niedzw.		 Водолей, Wodnik.
 Близнецы, Bliźn.		 Дѣва, Panna.		 Стрѣлецъ, Strz.		 Рыбы, Ryby.

ODMIANY KSIĘŻYCA i PÓR ROKU.

☉ Słońce. ☾ Nów Księżyca. ☽ Kwadra I. ☀ Pełnia. ☾ Kwadra ostatnia.

ZWROTY KOŚCIELNE w KALENDARZU GREGORYAŃSKIM.

Złota Liczba	I.		Popielec	dnia 5 lutego.
Epakta	XXX.		Wielkanoc	„ 20 kwietnia.
Okrąg Słońca	XXIII.		Litera Niedzielną	E.

Wielkanoc Grecka razem z Rzymską.

Berdyczowa szerokość geograficzna 49°, 54', długość 46°, 15: względem—Ferro.

Pozwala się drukować, pod warunkiem złożenia w Komitecie Cenzury, po wydrukowaniu, prawem przepisanej liczby egzemplarzy.—Kijów, dnia 13 czerwca 1861 roku.

CENZOR O. Nowicki.



5371

ozasip

ЯНВАРЬ

имѣеть XXXI день.

Rok 1862. Słońce wstępuje w



STYCZEŃ

ma dni XXXI.

znak Wodnika dnia 8 Stycznia.

4. Святцы Прав. Каѳол. Ц. Święta stare Rzymskie. B Odm. ● i pór R. D. Święta nowe Rz.				
1. П. Обръзание Госп.	P. Nowy rok.	☾ ☾ ☾ ☾ ☾ ☾	13. Weroniki pan.	
2. В. Сильвестра.	W. Makarego opata.		14. Hilarego bisk.	
3. С. Пр. Малахія.	S. Genowefy panny.		15. Longina żołн.	
4. Ч. Соб. 70 Апостол.	C. Tytusa biskupa.		☺ Pełnia dnia 4	
5. П. Мч. Феопомита.	P. Telesfora papieża.		o g. 3 m. 50 rano.	
6. С. Богоявление Госп.	S. Ss. 3-eh Królów.		16. Marcella pap.	
Ew. s. Łukasza Roz. 2, o JESUSIE w 12 leciech.			17. Antoniego opat.	
7. V. 1. Соб. Иоанна Пр.	N. 1. po 3-eh Królach.	☾ ☾ ☾ ☾ ☾ ☾ ☾	18. Liberaty pan.	
8. П. Пд. Георгія Хоз.	P. Seweryna opata.		Przybyło dnia minut 39.	
9. В. Мч. Полевкта.	W. Marcyanny panny.		Luciana męczen.	
10. С. Св. Григорія Нисс.	S. Agatona papieża.		Słońce wstępuje w	
11. Ч. Пд. Феодосія.	C. Teodozjusza wyzn.		znak ♉ d. 8 o g. 7	
12. П. Мц. Татіаны.	P. Honoraty panny.		m. 59 rano. Zimy	
13. С. Мч. Ермила.	S. Gotfreda biskupa.		część II.	
Ew. s. Jana Roz. 2, o godach małżeńskich w Kanie.			☾ Kw. ost. d. 11	
14. V. 2 po Богоявлении.	N. 2. po 3-eh Królach.	☾ ☾ ☾ ☾ ☾ ☾ ☾ ☾	☾ o g. 8 m. 32 rano.	
15. П. Св. Павла Тивей.	P. Pawła pustelnika		Przybyło dnia minut 58.	
16. В. Ап. Петра Верих.	W. Marcella papieża.		Hilarego biskupa.	
17. С. Пд. Антонія Вел.	S. Antoniego opata.		26. N. 3. po 3 Król.	
18. Ч. Аѳанасія и Кирил.	C. Liberaty panny.		27. Jana Chryzost.	
19. П. Пд. Макарія.	P. Ferdynanda króla.		28. Cyryla biskupa.	
20. С. Пд. Евѳимія Вел.	S. Fabiana i Sebastian.		29. Franciszka Sal.	
Ew. s. Mateusza Roz. 8, o oczyszczeniu trędowatego.				☾ Nów d. 18 o g. 4
21. V. 3 po Богоявлении.	N. 3. po 3-eh Królach.	☾ ☾ ☾ ☾ ☾ ☾ ☾ ☾ ☾	m. 44 rano.	
22. П. Ап. Тимоѳея.	P. Anastazego męcз.		Przybyło dnia godzina 1, minut 17.	
23. В. Сщмч. Клементія.	W. <i>Zaślub. Maryi Pan.</i>		Agnieszki pan. m.	
24. С. Пд. Ксенія.	S. Tymoteusza biskup.		2. N. 4. po 3 Król.	
25. Ч. Григорія Богосл.	C. Nawrócen. s. Pawła.		3. Błażeя bisk.	
26. П. Пд. Ксенофонта.	P. Polikarpa męcзenn.		4. Andrzeя Kors.	
27. С. Иоанна Златоуста.	S. Jana Chryzostoma.		5. Agaty panny m.	
Ew. s. Mat. Roz. 8, o wielkiem wzruszeniu na morzu.				☾ Kw. 1 dnia 25
28. V. 4 po Богоявлении.	N. 4. po 3-eh Królach.		☾ ☾ ☾ ☾ ☾	o godz. 10 min. 6
29. П. Сщмч. Игнатія.	P. Franciszka Salez.	w wieczór.		
30. В. 3-хъ Святителей.	W. Мартыны panny.	Przybyło dnia godzina 1, minut 40.		
31. С. Св. Кира и Иоанна.	S. Piotra Nolaska.	Cyryla biskupa.		
		9. N. 5. po 3 Król.		
		10. Scholastyki p.		
		11. Eufrozyny pan.		
		12. Dyonizego pap.		

ФЕВРАЛЬ

имѣеть XXVIII дней.

Rok 1862. Słońce wstępuje



LUTY

ma dni XXVIII.

w znak Ryb dnia 6 Lutego.

Ч. | Святцы Прав. Каѳол. Ц. | Święta stare Rzymskie. | B ☾ | Odm. ☉ i pór R. | D. | Święta nowe Rz.

1. Ч. Мч. Трифона.	C. Ignacego bisk. m.		☽ Pełnia d. 2 o g. 7 w wieczór.	13. Juliana мѣчз.
2. П. Стрътенѣ Господи.	P. Gromniczej M. P.			14. Валентего м.
3. С. Св. Сим. и Анны.	S. Блѣжея бiskupa.			15. Faust. i Jaw. m.

Ев. ѿ. Матеusza Roz. 20, o robotnikach w winnicy.

Przybyło dnia godzin 2, minut 4.

4. В. 5. по Богоявленіи.	N. Starozapustna.		☽ Andrzeja Korsyna. Słońce wstępuje w znak ♋ d. 6 o g. 10 m. 38 w. wiecz. Zimy część III. ☽ Kw. ost. d. 9 o g. 4 m. 12 w wiecz.	16. N. Starozapust.
5. П. Мц. Агаѳи.	P. Agaty panny m.			17. Ildefonsa bisk.
6. В. Пд. Вукола Смир.	W. Doroty panny.			18. Symeona bisk.
7. С. Пд. Парѳенія.	S. Romualda opata.			19. Wincentego w.
8. Ч. Влмч. Теодора Ст.	C. Teofila мѣчз.			20. Sylwana мѣчз.
9. П. Мч. Никифора.	P. Apolonii panny.			21. Eleonory pan.
10. С. Мч. Харилампія.	S. Scholastyki pan. m.			22. Feliksa biskup.

Ев. ѿ. Лукаса Roz. 8, o nasieniu i wielorakiѣj roli.

Przybyło dnia godzin 2, minut 31.

11. В. 6. Мисопустѣ.	N. Miesopustna.		☽ Luciana biskupa.	23. N. Miesopustna.
12. П. Мелетія Алек.	P. Piotra biskupa.			24. Macieja Apost.
13. В. Пд. Мартиніяна.	W. Jordana biskupa.			25. Викторына м.
14. С. Пд. Ауксентія.	S. Валентего мѣчз.			26. Aleksand. b. m.
15. Ч. Ап. Онисима.	C. Faustyna мѣчз.			27. Anastazyi pan.
16. П. Мч. Памфила.	P. Julianny panny.			28. Romana Opata.
17. С. Влмч. Теодора тир.	S. Sabina biskupa.			1. Mart. Albina b.

Ев. ѿ. Лукаса Roz. 18, JEZUS przepowiada swą мѣкѣ.

Przybyło dnia godzin 2, minut 52.

18. В. 7. Сыропустѣ.	N. Zapustna.		☽ Konstancyi panny.	2. N. Zapustna.
19. П. Ап. Архиппа.	P. Konrada wyznawc.			3. Kunegundy kr.
20. В. Пд. Льва Катап.	W. Leona papieжа.			4. Kazimiѣrza kr.
21. С. Пд. Тимоѳея.	S. Popielec. Eleonory.			5. Teofila biskup.
22. Ч. Мц. во Евгениі.	C. Feliksa biskupa.			6. Виктора Мѣчз.
23. П. Сцмч. Поликарпа.	P. Fulgentego wyzn.			7. Томаша z Akw.
24. С. Обрт. Гл. Пред.	S. Macieja Apostoła.			8. Jana Boжего.

Ев. ѿ. Матеusza Roz. 4, o djabie kuszącym JEZUSA.

Przybyło dnia godzin 3, minut 8.

25. В. 1. Поста.	N. Wstepna.		☽ Викторына мѣчз.	9. N. Wstepna.
26. П. Св. Порфирія.	P. Aleksandra bisk.			10. 40 Мѣчзеник.
27. В. Пд. Прокопія.	W. Anastazyi panny.			11. Pelagii panny.
28. С. Пд. Василия.	S. Romana op. Suched.			12. Grzegorza pap.

МАРТЪ

имѣть XXXI день.

Rok 1862. Słońce wstępuje w



MARZEC

ma dni XXXI.

znak Barana dnia 8 Marca.

Ч. | Святцы Прав. Каѳол. Ц. | Święta stare Rzymskie. | B | Odm. ● i pór R. | D. | Święta nowe Rz.

1. Ч. Мц. Евдокии.	C. Albina biskupa.		13. Nicefora bisk.
2. П. Сщмч. Θεοδοτα.	P. Heleny Ces. <i>Suched.</i>		14. Matyldy wdow.
3. С. Мч. Евтропия.	S. Kunegundy kr. <i>Such.</i>		15. Longina мѣч.

Ев. с. Матеusza Roz. 17, o przemienieniu się JEZUSA.	Przybyło dnia godzin 3, minut 36.
4. V. 2. Поста.	Kazimierza król.
5. П. Мч. Конона.	☺ Pełna d. 4 o g.
6. В. 42 Мч. въ Амморіи.	7 m. 11 rano.
7. С. Сщмч. Василя.	Słońce wstępuje w
8. Ч. Пд. Θεοφιλαкта.	znak ☉ d. 8 o g.
9. П. 40 <i>Мученик.</i>	10 m. 30 w wiecz.
10. С. Мч. Кондрата.	Почątek wiosny.
11. N. <i>Sucha.</i>	16. N. <i>Sucha.</i>
12. П. Мч. Теофила панны.	17. Patriciusza m.
13. W. Wiktora мѣчен.	18. Gabriela Arch.
14. S. Tomasza z Akwinu.	19. <i>Józefa Obl. Mar.</i>
15. C. Jana Bożego.	20. Wincentego b.
16. P. Franciszki rzymian.	21. Benedykta op.
17. S. 40 Мѣцenników.	22. N.M.P. Bol. i Paw.

Ев. с. Łukasza Roz. 11, o wyrzuceniu czartów.	Przybyło dnia godzin 4, minut 8.
11. V. 3. Поста.	Pelagii панны.
12. П. Пд. Θεοφана.	☹ Kw. ost. d. 10 o
13. В. Никифора Патр.	g. 11 m. 44 w wiec.
14. С. Пд. Венедикта.	23. N. <i>Głucha.</i>
15. Ч. Мч. Агапія.	24. Romula мѣч.
16. П. Мч. Савина.	25. Zwiastow. M. P.
17. С. Пд. <i>Алексія и Мар.</i>	26. Olimpий i Ludg.
18. P. Grzegorza papieża.	27. Ruperta bisk.
19. W. Eufrazyi панны.	28. Sykstusa pap.
20. S. Zacharyasza bisk.	29. Cyryla мѣч.
21. C. Longina мѣчен.	
22. P. Cyriaka мѣчен.	
23. S. Bolesława мѣчен.	

Ев. с. Jana Roz. 6, o nakarmieniu 5,000 ludzi.	Przybyło dnia godzin 4, minut 40.
18. V. 4. Поста.	Gabriela Archan.
19. П. Мч. Хризанѳа.	☉ Нów d. 18 o g.
20. В. Пд. Отець Убиен.	9 m. 39 rano.
21. С. Пд. Якова Еписк.	30. N. Srodopostna.
22. Ч. Сщмч. Василия.	31. Beniamina m.
23. П. Мч. Никона.	1. April. Teodory.
24. С. Пд. Захарія.	2. Franciszka a P.
25. P. <i>Józefa Obl. N. M. P.</i>	3. Ryszarda bisk.
26. W. Aleksandry панны.	4. Izydora bisk.
27. S. Benedykta opata.	5. Wincent. Ferr.
28. C. Oktawiana мѣч.	
29. P. Ottona żołnierza.	
30. S. Symeona biskupa.	

Ев. с. Jana Roz. 8, o żydach chcących ukamien. JEZUSA.	Przybyło dnia godzin 5, minut 6.
25. V. 5. Поста.	Zwiastowanie M. P.
26. П. <i>Соборъ Арх. Гавр.</i>	☾ Kw. 1 d. 26 o
27. В. Св. Матроны.	g. 2 m. 7 w wiecz.
28. С. Пд. Иларіона.	6. N. Biała.
29. Ч. Пд. Марка Арѳ.	7. Epifanіusza b.
30. П. Пд. Іоанна Сщсат.	8. Maksymy pann.
31. С. Пд. Игнатія Еписк.	9. Maryi Egipcjan.
25. P. Teodozego мѣч.	10. Ezechiela pror.
26. W. Aleksandra мѣч.	11. Leona papieża.
27. S. Sykstusa papieża.	12. Juliusza i Dam.
28. C. Bertolda biskupa.	
29. P. Anieli wdowy.	
30. S. Kornelii панны.	

АПРѢЛЬ

имѣеть XXX дней.

Rok 1862. Słońce wstępuje w



KWIECIEŃ

ma dni XXX.

znak Byka dnia 8 Kwietnia.

Ч. | Святцы Прав. Каѳол. Ц. | Święta stare Rzymskie. B | Odmiany i por R. | D. | Święta nowe Rz.

Ew. s. Mat. Roz. 21, o wjeździe JEZUSA do Jeruzalem.

Przybyło dnia godzin 5, minut 32.

1. V. 6. Ваи.	N. Kwietna.		Hugona biskupa.	13. N. Kwietna.
2. П. Пд. Тита.	P. Franciszka a Paulo.		☺ Pełnia d. 2. o g.	14. Tyburceg. мѣс.
3. В. Пд. Никиты.	W. Ryszarda biskupa.		4 m. 52 w wieczór.	15. Anastazyi pan.
4. С. Пд. Иосифа.	S. Izydora biskupa.			16. Lamberta bisk.
5. Ч. Мч. Θεοδουла.	C. Wincentego Fereri.			17. Rudolfa b. w.
6. П. С. Евтихія.	P. Wilhelma opata.			18. Apoloniusza m.
7. С. Пд. Георгія Мелит.	S. Rufina мѣцзеника.			19. Hermogenesa m.

Ew. s. Mateusza Roz. 16, o zmartwychwstaniu JEZUSA.

Przybyło dnia godzin 5, minut 58.

8. V. Пасха Христова.	N. Zmartw. Panskie.		Apoloniego мѣцз.	20. N. Zmartw. Pan
9. П. СВѢТЛЫЙ.	P. Swiateczny.		Maryi Egipcianki.	21. P. Swiateczny.
10. В. Мч. Терентія.	W. Makarego biskupa.		Wiosny cz. II. ☉ w	22. Sotera i Kaja.
11. С. Сщмч. Антипы.	S. Leona папиеза.		znaku ☿ d. 8 o g.	23. Wojciecha bisk.
12. Ч. Василя Парій.	C. Juliusza папиеза.		10 m. 35 rano.	24. Bony panny.
13. П. Сщмч. Артемона.	P. Hermenegilda мѣцз.		☾ Kw. ost. d. 9 o g.	25. Marka ewangel.
14. С. Мартина Папы Рим.	S. Waleriana мѣцзени.		7 m. 57 rano.	26. Marcel. i Kleta.

Ew. s. Jana Roz. 2, o ukazaniu się JEZUSA uczniom.

Przybyło dnia godzin 6, minut 22.

15. V. 1. o Гомѣ.	N. 1. Przewodna.		Krescentego мѣцз.	27. N. 1. Przewodn
16. П. Мч. Агапія.	P. Kaliksta мѣцзеник.		☾ Нów d. 17 o g.	28. Witalisa мѣцз.
17. В. Пд. Симеона.	W. Rudolfa biskupa.		1 m. 21 rano.	29. Piotra мѣцзени.
18. С. Пд. Іоанна.	S. Amadeusza biskupa.			30. Katarzyny Sen.
19. Ч. Пд. Іоанна Ветх.	C. Cezara wyznawcy.			1. May Filipa i Jak.
20. П. Пд. Θεοδора Трих.	P. Sulpiciusza мѣцз.			2. Atanazego bisk.
21. С. Сщмч. Іануарія.	S. Anzelma biskupa.			3. Znal. św. Krzyża

Ew. s. Jana Roz. 10, o JEZUSIE добрым Pasterzu.

Przybyło dnia godzin 6, minut 46.

22. V. 2. o Мироносит.	N. 2. Grobu JEZUSA.		Teodora biskupa.	4. N. 2. Grobu Jez
23. П. Вмч. Георгія.	P. Wojciecha biskupa.			5. Piusa V. pap.
24. В. Мч. Саввы.	W. Jerzego мѣцзеник.		☾ Kw. 1 d. 25 o	6. Jana w oleju.
25. С. Ап. Еван. Марка.	S. <i>Marka ewangelisty.</i>		g. 5 m. 19 rano.	7. Domiceli pann.
26. Ч. С. Василя Амас.	C. Marcelina pap. m.			8. Stanisława bisk
27. П. С. Симеона Ср. Гос.	P. Tertuliana мѣцзени.			9. Grzegorza wyz.
28. С. Ап. Іасона.	S. Witalisa мѣцзени.			10. Izydora oracza.

Ew. s. Jana Roz. 16, o odejściu JEZUSA do Ojca.

Przybyło dnia godzin 7, minut 7.

29. V. 3. o Разслаблені.	N. 3. Opiekі s. Jozefa.		Piotra мѣцзеник.	11. N. 3. Opiekі s. J
30. П. Ап. Іакова Завед.	P. Katarzyny Seneń.			12. M. B. Łask. i Pan.



C. Святцы Прав. Каѳол. Ц.	Święta stare Rzymskie.	B. Odm. ☉ i pór R.	D. Święta nowe Rz.
1. В. Прор. Іеремія. 2. С. Аванасія велик. 3. Ч. Мч. Тимоѳея. 4. П. Пд. мц. Пелагія. 5. С. Мц. Ирены.	W. Filipa i Jakóba. S. Atanazego biskupa. C. Znalezienie św. † P. Modesta męczenn. S. Anioła m. i Piusa p.	   ☉ Pełnia d. 2 o g. 0 m. 54 rano.	13. Serwacego bisk. 14. Bonifacego m. 15. Zofii i 3-ch cór. 16. Jana Nepomuc. 17. Paschalisa w.
Ew. s. Jana Roz. 16, o przyczynie odejścia JEZUSOWEGO.		Przybyło dnia godzin 7, minut 28.	
6. В. 4. о самаряннѣхъ. 7. П. Знамен. Нѣб. Кр. 8. В. Ап. Іоанна Богосл. 9. С. Николая Мошці. 10. Ч. Ап. Симеона Зил. 11. П. Обновл. Царагр. 12. С. Св. Епифанія.	N. 4. по Wielkanocy. P. Domiceli panny. W. S. Stanisława bisk. S. Grzegorza Nazian. C. Izydora oracza. P. Mamerta biskupa. S. Pankracego męcz.	    ☉ Kw. ost. d. 8 o g. 5 m. 33 w wiecz. ☉ w znaku ♋ d. 9 o g. 10 m. 38 rano. Wiosny część III.	18. N. 4. по Wielk. 19. Piotra Celestyn. 20. Bernardyna Sen 21. Donata i Wikt. 22. Julii pan. męc. 23. Dezyderyusza b. 24. Joanny wdow.
Ew. s. Jana Roz. 16, o skutku prosby JEZUSOWEJ.		Przybyło dnia godzin 7, minut 44.	
13. В. 5. о слѣпомъ. 14. П. Мч. Исидора. 15. В. Пд. Пахомія вел. 16. С. Пд. Θεодора. 17. Ч. Вознесение Госп. 18. П. Мч. Θεодота Агк. 19. С. Св. Патрикія.	N. 5. Krzyżowa. P. Bonifacego męcz. † W. Zofii i 3-ch córek. † S. Jana Nepomucen. † C. Wniebowst. Pańsk. P. Wenantego męcz. S. Celestyna papieża.	     ☉ Nów d. 16 o g. 5 m. 20 w wieczór.	25. N. 5. Krzyżowa. 26. Filipa Neriusz. † 27. Jana p. Bedy k. † 28. Germana bisk. † 29. Wniebowstap. 30. Feliksa papieża. 31. Petroneli pann.
Ew. s. Jana Roz. 15, o przyjściu Pocieszyciela Ducha S.		Przybyło dnia godzin 7, minut 58.	
20. В. 6. Свят. Отецъ. 21. П. Конст. и Елены. 22. В. Сщмч. Василиски. 23. С. Пд. Михаила Епис. 24. Ч. Пд. Симеона. 25. П. Обрѣт. Гл. Пред. 26. С. Ап. Карпа.	N. 6. по Wielkanocy. P. Donata i Julii. W. Heleny wdowy. S. Dezyderego biskup. C. Joanny wdowy. P. Urbana papieża. S. Filipa Neriusz. Wig.	     ☾ Kw. 1 d. 24 o g. 4 m. 37 w wieczór.	Bernardyna Sen. 1. Junii N. 6. по W. 2. Blandyny p. m. 3. Erazma b. i Klot. 4. Optata i Saturn. 5. Bonifac. i Waler. 6. Norberta bisk. 7. Roberta op. Wig.
Ew. s. Jana Roz. 14, o zesłaniu Ducha Świętego.		Przybyło dnia godzin 8, minuta 1.	
27. В. 7. Сошеств. Св. Духа 28. П. Св. Троицы. 29. В. Пдмц. Θεодосія. 30. С. Пд. Исаакія. 31. Ч. Ап. Ермія.	N. Zesłanie Ducha S. P. Święteczny. W. Teodozyi wd. męcz. S. Ferdynanda w. Such. C. Petroneli panny.	   ☉ Pełnia d. 31 o g. 8 m. 11 rano.	Jana papieża. Lucyana męczenn. 8. N. Zes. Ducha S. 9. P. Święteczny. 10. Małgorzaty kr. 11. Barnaby Apost. 12. Onufrego pust.

І Ю Н Ъ

имѣть XXX дней.

Rok 1862. Słońce wstępuje



CZERWIEC

ma dni XXX.

w znak Raka dnia 9 Czerwca.

Ч. Святцы Прав. Каѳол. Ц. | Święta stare Rzymskie. | B Odmiany i pór R. | D. Święta nowe Rz.

1. П. Мч. Юстина.	P. Justyna m. <i>Such.</i>		13. Antoniego z P.
2. С. Никифора Конст.	S. Erazma b. m. <i>Such.</i>		14. Базылего биск.

Ew. ś. Mateusza Roz. 28, o władzy danėj JEZUSOWI.		Przybyło dnia godzin 8, minut 18.	
3. В. 1. Вѣськъ Святыхъ.	N. 1. Sss. Trójcy.		Laurentego męcz.
4. П. Митрофана Конс.	P. Aleksandra biskup.		15. N. 1. Sss. Trójcy.
5. В. Сщмч. Дорофея.	W. Waleryi panny.		16. Justyny panny.
6. С. Пд. Висаріона.	S. Norberta.		17. Marcyanna m.
7. Ч. Сщмч. Θεодота.	C. Boże Ciało.		18. Marka i Marc. m.
8. П. <i>Влчч. Θεодора.</i>	P. Salustiana wyzn.		19. Boże Ciało.
9. С. <i>Кирилла Алек.</i>	S. Feliciana męcz.		20. Sylweriusza p.
			21. Aloizego Gonz.

Ew. ś. Łukasza Roz. 14, o wezwaniu na wielką wieczerzę.		Przybyło dnia godzin 8, minut 20.	
10. В. 2. по Сомествѣн.	N. 2. по Świętkach.		Małgorzaty wdow.
11. П. <i>Ап. Варѳоломея.</i>	P. Barnaby apostoła.		22. N. 2. по Świętk.
12. В. Онуфрія и Петра.	W. Onufrego pusteln.		23. Agripiny pann.
13. С. Мц. Акилины.	S. Antoniego z Padw.		24. Narod. Jana Ch.
14. Ч. Пр. Елисея.	C. Bazылего wielkiego.		25. Prospera bisk.
15. П. Пр. Аммоса.	P. Wita i Modesta.		26. Jana i Pawła m.
16. С. Тихона Амаѳунта.	S. Aureliana biskupa.		27. Владыслав. k.w.
			28. Ireneusza b. m.

Ew. ś. Łukasza Roz. 15, o zgubionėj owcy i groszu.		Ubyło dnia minut 3.	
17. В. 3. по Сомествѣн.	N. 3. по Świętkach.		Bennona biskupa.
18. П. Мч. Леонтія.	P. Marcellina i Marka.		29. N. 3. Piot. i Paw.
19. В. <i>Ап. Іуды Бр. Госп.</i>	W. Gerwazego i Protaz.		30. Emilii i Luc. pp.
20. С. Сщмч. Меѳодія.	S. Sylweriusza papieża.		1. Juli. Teodoryka
21. Ч. Мч. Іуліана.	C. Aloizego wyznawc.		2. Nawiedzen. M.P.
22. П. Мч. Евсевія.	P. Paulina biskupa.		3. Heliodor. i Anat.
23. С. Мц. Агрипины.	S. Zenona biskupa.		4. Józefa Kalasant.
			5. Fillomeny i Cyr.

Ew. ś. Łukasza Roz. 5, o obfitym Piotra ryb połowie.		Ubyło dnia minut 8.	
24. В. 4. Рожд. Прѣдт.	N. 4. по Świętkach.		Jana Chrzciciela.
25. П. Пдмч. Февроніи.	P. Prospera biskupa.		6. N. 4. по Świętk.
26. В. Давида Селунск.	W. Jana i Pawła męcz.		7. Jana z Dukli.
27. С. Пд. Самсона.	S. Владыслава króla.		8. Elżbiety wdow.
28. Ч. Кира и Іоанна.	C. Leona pap. <i>Wigil.</i>		9. Cyrylai Anatolii
29. П. <i>Ап. Петра и Павла.</i>	P. Piotra i Pawła.		10. 7 braci ś. Felicyt.
30. С. <i>Соборъ 12 Апост.</i>	S. Emilii panny.		11. Pelagii i Sabina.
			12. Jana Gwalb. op.

Additional decorative elements and small text at the bottom of the page, including floral motifs and faint text.

ИЮЛЬ

имѣеть XXXI день.

Rok 1862. Słońce wstępuje



LIPIEC

ma dni XXXI.

w znak Lwa dnia 11 Lipca.

4. | Святцы Прав. Каѳол. Ц. | Święta stare Rzymskie. | B O | Odmiany O i pór R. | D. | Święta nowe Rz.

Ew. s. Mateusza Roz. 5, o pojednaniu się z bratem.

Ubyło dnia minut 20.

1. **V. 5. по Сочествию.**
2. П. Полож. Риз. Бог.
3. В. Мч. Иакинѳа.
4. С. Андрея Критск.
5. Ч. Аванасія Аѳинск.
6. П. Пд. Сисоя Велик.
7. С. Пд. Фомы.

- N. 5. по **Святках.**
- P. Nawiedzen. N. M. P.
- W. Kamilli panny.
- S. Józefa Kalaſantego.
- C. Karoliny panny.
- P. Dominiki panny.
- S. Klaudiusza biskup.



Juliana мѣзченн.

13. **N. 5. по Святк.**
14. Bonawentury b.
15. Rozesłanie Ap.
16. *Szkapl. N. M. P.*
17. Aleksego wyzn.
18. Szymona i Kam.
19. Wincentego z P.

☾ Kw. ost. d. 6 o g.
7 m. 7 w wieczór.

Ew. s. Mateusza Roz. 8, o nakarmieniu 4000 ludzi.

Ubyło dnia minut 32.

8. **V. 6. по Сочествию.**
9. П. Сщ. Пагратія.
10. В. Полож. Риз. Госп.
11. С. Сщмч. Евѳиміи.
12. Ч. Мч. Прокла.
13. П. Соборъ Арх. Гавр.
14. С. Ап. Акилы.

- N. 6. **Jana z Dukli.**
- P. Cyrylla biskupa.
- W. Maurycego мѣзч.
- S. Joanny i Piusa.
- C. Jana Gwalberta.
- P. Małgorzaty panny.
- S. Bonawentury bisk.



Elżbiety królowej.

Lata część II. ☉ w
znaku ♋ d. 11 o
g. 5 m. 59 rano.
☾ Nów d. 14 o g.
10 m. 59 w wiecz.

20. **N. 6. по Святк.**
21. Praksedy i Dan.
22. Maryi Magdal.
23. Apolinarego m.
24. Krystyny p. m.
25. Jakóba Apost.
26. Anny matki Mar.

Ew. s. Mateusza Roz. 7, o fałszywych prorokach.

Ubyło dnia minut 50.

15. **V. 7. по Сочествию.**
16. П. Сщ. Аѳиногена.
17. В. Влщ. Марины.
18. С. Мч. Иакинѳа.
19. Ч. Пд. Макрины.
20. П. Св. Пр. Или.
21. С. Симеона Юрод.

- N. 7. по **Святках.**
- P. *Szkaplerza N. M. P.*
- W. Aleksego wyznawc.
- S. Rozyny i Szymona.
- C. Wincentego z Pauli.
- P. Eliasza proroka.
- S. Daniela i Praksedy.



Henryka cesarza.

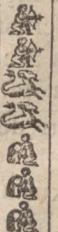
27. **N. 7. по Святк.**
28. Innocentego p.
29. Marty panny.
30. Abdona i Senn.
31. Ignacego Lojoli.
1. **Aug.** Piotra wok
2. Maryi P. Aniels.

Ew. s. Łukasza Roz. 16, o niesprawiedliwym szafarzu.

Ubyło dnia godzina 1, minut 8.

22. **V. 8. Св. Маріи Магд.**
23. П. Мч. Трофима.
24. В. Мц. Христины.
25. С. Успен. Св. Анны.
26. Ч. Сщмч. Ермолая.
27. П. Вмч. Панталеймона.
28. С. Ап. Прохора.

- N. 8. по **Святках.**
- P. Liborego мѣзч.
- W. Krystyny panny m.
- S. Jakóba Apostoła.
- C. *Anny matki M. P.*
- P. Pantaleona мѣзчен.
- S. Innocentego мѣзч.



Magdaleny pokut.
☾ Kw. 1 d. 22 o g.
6 m. 51 rano.

3. **N. 8. по Святк.**
4. Dominika.
5. *Maryi P. Snieżn.*
6. *Przem. Pańskie.*
7. Kajetana wyzn.
8. Cyriaka i Lar. m.
9. Romana мѣзч.

Ew. s. Łukasza Roz. 19, o zburzeniu Jerozolimy.

Ubyło dnia godzina 1, minut 31.

29. **V. 9. по Сочествию.**
30. П. Силы и Силуан.
31. В. Св. Евдокима.

- N. 9. по **Святках.**
- P. Hieronima Emil.
- W. Ignacego wyznawc.



Marty panny.
☉ Pełnia d. 29 o g.
11 m. 48 w wiecz.

10. **N. 9. по Святк.**
11. Zuzanny i Dign.
12. Klary panny.

АВГУСТЪ

имѣтъ XXXI день.

Rok 1862. Słońce wstępuje w



SIERPIEŃ

ma dni XXXI.

znak Panny dnia 11 Sierpnia.

Ч. | Святцы Прав. Коѡол. Ц. | Święta stare Rzymskie. | B ☽ | Odmiany ☽ i pór R. | D. | Święta nowe Rz.

1. С. <i>Происх. Древ. Кр.</i>	S. Piotra w okowach.		13. Hipolita i Kass.
2. Ч. Архидіак. Стефана.	C. Maryi P. Anielskiej.		14. Euzebiusza w.
3. П. Пд. Исаакія.	P. Augusta biskupa.		15. Wniebow. M. P.
4. С. Семи отроковъ.	S. Dominika wyznaw.		16. Rocha wyzn.

Ew. ś. Łukasza Roz. 18, o Faryzeuszu i Celniku.		Ubyło dnia godzina 1, minut 55.	
5. V. 10. по Сошествіи.	N. 10. по Świętkach.		17. N. 10. по Święt.
6. П. Преобр. Господ.	P. Przemien. Pańskie.		18. Agapitai Jacka.
7. В. Пдмч. Дометія.	W. Kajetana wyznawc.		19. Benigny i Bron.
8. С. Емилиана Кизич.	S. Cyrijaka мѣчен.		20. Bernarda opata.
9. Ч. <i>Ап. Матѡя.</i>	C. Romana мѣченник.		21. Joanny Fremiot
10. П. Архид. Лаврентія.	P. Wawrzyńca мѣч.		22. Symforiana m.
11. С. Архид. Евпла.	S. Tybercego i Zuzan.		23. Filipa Benicius.

Ew. ś. Mateusza Roz. 7, o uzdrowieniu głuchoniemego.		Ubyło dnia godzin 2, minut 18.	
12. V. 11. по Сошествіи.	N. 11. по Świętkach.		24. N. 11. по Święt.
13. П. Пд. Максима.	P. Hipolita мѣченн.		25. Ludwika króla.
14. В. Прор. Михея.	W. Euzebiusza b. <i>Wigil.</i>		26. Zefiryна мѣч.
15. С. Успеніе Пр. Богор.	S. Wniebowz. N. M. P.		27. Cezaryusza b.
16. Ч. <i>Нерукотв. Образа.</i>	C. Rocha wyznawcy.		28. Augustyna b.
17. П. Мч. Мирона.	P. Mamerta мѣченн.		29. Сеіęcie ś. Jana.
18. С. Мч. Флора и Лавра.	S. Cesława wyznawc.		30. Róży p. i Beniam

Ew. ś. Łukasza Roz. 10, o Samarytanie zranionym.		Ubyło dnia godzin 2, minut 42.	
19. V. 12. по Сошествіи.	N. 12. Jacka wyznawe.		31. N. 12. по Święt.
20. П. Пр. Самуила.	P. Bernarda opata.		1. Sept. Joachima.
21. В. Ап. Ѡаддея.	W. Stefana opata.		2. Stefana króla.
22. С. Мч. Агаѡоника.	S. Symforiana мѣч.		3. Serafii panny.
23. Ч. Сщмч. Луппа.	C. Filipa Beniciusza.		4. Rozalii panny.
24. П. Сщмч. Евтиха.	P. Bartłomieja Apost.		5. Wiktoryna m.
25. С. Ап. Варѡломея.	S. Ludwika króla.		6. Zacharyasza.

Ew. ś. Łukasza Roz. 17, o uzdrowieniu trędowatego.		Ubyło dnia godzin 3, minut 8.	
26. V. 13. по Сошествіи.	N. 13. по Świętkach.		7. N. 13. по Święt.
27. П. Пд. Пимена.	P. Cezara biskupa.		8. Narodzen. M. P.
28. В. Пд. Мовсея Мурин.	W. Augustyna biskupa.		9. Gorgonius. i Ad.
29. С. Усвѣ. Главѣ Пред.	S. Сеіęcie ś. Jana.		10. Mikołaja z Tol.
30. Ч. <i>Кн. Алек. Невск.</i>	C. Róży i Gaudentego.		11. Prota i Teodory
31. П. <i>Пол. Пояса Бог.</i>	P. Rajmunda wyzn.		12. Waleriana.

СЕНТЯБРЬ

имѣть XXX дней.

Rok 1862. Słońce wstępuje w



WRZESIEŃ

ma dni XXX.

znak Wagi dnia 11 Września.

Ч. Святцы Прав. Коѡол. Ц	Świąta stare Rzymskie. B	Odmiany i pór R.	D. Świąta nowe Rz.	
1. С. Пд. Симеона.	S. Egidiusza opata.		13. Mauriliusza b.	
Ew. ś. Mateusza Roz. 6, o służeńiu Bogu i mamonie.		Ubyło dnia godzin 3, minut 32.		
2. V. 14. по Соплествіи.	N. 14. Joach. Ojca Mar.	Stefana króla.	14. N. 14. по Świątk	
3. П. Сщмч. Анѡимы.	P. Mansweta wyzn.		15. Nikodema wyz.	
4. В. Сщмч. Вавилы.	W. Rozalii panny.		16. Cypriana i Eut.	
5. С. Захарія и Елисаѡ.	S. Wiktoryna мѣчз.		17. Justyna i 5 r. ś. F.	
6. Ч. <i>Архистр. Михаила.</i>	C. Justyniana wyzn.		18. Józefa z Kopert.	
7. П. Мч Созонта.	P. Reginy panny.		19. Januariusza m.	
8. C. Рожд. Пр. Богород.	S. Narodzenie Mar. P.		20. Eustachiusza m.	
Ew. ś. Łukasza Roz. 7, o wskreszeniu syna wdowy.			Ubyło dnia godzin 3, minut 58.	
9. V. 15. Іоакима и Анн.	N. 15. Імienia Maryi.		Sergiusza papieża.	21. N. 15. по Świątk
10. П. Мц. Минодоры.	P. Mikołaja z Tolen.	● Нów d. 11 o g. 10	22. Maurycego m.	
11. В. Пд. Теоодоры.	W. Prota мѣчзеника.	m. 52 w wieczór.	23. Tekli panny.	
12. С. Сщмч. Автонома.	S. Sylwana мѣчз.	Porówn. dn. z nocą	24. Gerarda bisk. m.	
13. Ч. Обновленіе Храма.	C. Mauryliusza wyzn.	○ Wznaku 1/2 dnia	25. Cypriana i Just.	
14. Ц. Воздвиз. чести. †	P. Podwyższenie S. †	11 o g. 9 m. 13	26. Jozafata bisk.	
15. С. Вмч. Никиты.	S. Nikodema wyzn.	rano.	27. Kosmy i Dam.	
Ew. ś. Łukasza Roz. 14, o uzdrowieniu opuchłego.		Ubyło dnia godzin 4, minut 26.		
16. V. 16. по Соплествіи.	N. 16. по Świątkach.	Kornelego мѣчз.	28. N. 16. по Świątk	
17. П. Сщч. Софіи.	P. Hildegardy panny.		29. Michała Arch.	
18. В. Пд. Евменія.	W. Józefa z Koperty.		30. Hieronima dokt.	
19. С. Мч. Трофима.	S. Konstancyi <i>Suched.</i>		1. Oct Remigiusz.	
20. Ч. Вмч. Евстаѡія.	C. Eustachego мѣчз.		2. Aniołów stróż.	
21. П. Ап. Кодрата.	P. <i>Mateusza Ap. Such.</i>		3. Kandyda мѣчз.	
22. С. Сщч. Фоки.	S. Maurycego <i>Suched.</i>		4. Franciszka Ser.	
Ew. ś. Mateusza Roz. 22, o miłości Boga i bliźniego.			Ubyło dnia godzin 4, minut 51.	
23. V. 17. Зач. Предгечи.	N. 17. по Świątkach.		Tekli panny.	5. N. 17. по Świątk
24. П. Первмц. Феоклы.	P. Gerarda bisk. мѣчз.		6. Brunona wyzn.	
25. В. Евросинія и Сергея.	W. Władysława wyzn.		7. Justyny p. m.	
26. C. Ап. Іоанна Богосл.	S. Jozafata biskupa.		8. Brygidy wdowy	
27. Ч. Сщч. Калистрата.	C. Kosmy i Damiana.		9. Dyонizeго b. m.	
28. П. Пд. Харитона.	P. Waclawa króla.		10. Franciszka Bor.	
29. С. Пд. Кириака.	S. Michała Archan.		11. Placydy panny.	
Ew. ś. Mateusza Roz. 8, o uzdrowieniu paralytyka.			Ubyło dnia godzin 5, minut 16.	
30. V. 18. по Соплествіи.	N. 18. по Świątkach.		Hieronima dokt.	12. N. 18. по Świątk

ОКТАБРЬ

имбеть XXXI день.





Rok 1862. Słońce wstępuje w znak



PAŹDZIERNIK

ma dni XXXI.

Niedziadka dnia 11 Października.

C. Świętocy Prav. Каѳол. Ц.	Święta stare Rzymskie.	B) Odmiany i pór R.	D. Święta nowe Rz.
1. П. Покровъ Богород. 2. В. Смч. Кипріяна 3. С. Св. Діонисія Ареоп. 4. Ч. Сщмч. Іерооєя. 5. П. Св. Петра Алексія. 6. С. Ап. Тѳомы.	P. Remigiusza wyzn. W. Aniołów Stróżów. S. Kandyda męczen. C. Franciszka Serafic. P. Placyda męczen. S. Brinona wyznawcy.	    ☾ Kwadra ostatnia d. 4 o g. 1 m. 38 rano.	13. Edwarda króla. 14. Kaliksta pap. 15. Jadwigi i Teresy 16. Florentyna bisk. 17. Wiktora i Flor. 18. Łukasza Ewang.
Ew. ś. Mateusza Roz. 22, o wezwaniu na gody małżeńskie. 7. В. 19. по Сомествіи. 8. П. Пд. Пелагіи. 9. В. Ап. Іакова Алф. 10. С. Сщмч. Евлампіи. 11. Ч. Ап. Филиппа. 12. П. Перен. Св. Моусей. 13. С. Смч. Карпа.	N. 19. Rożancowej M.P. P. Pelagii wdowy. W. Dyonizego męcz. S. Franciszka Borg. C. Firmina biskupa. P. Mksymiliana bisk. S. Edwarda króla.	Ubyło dnia godzin 5, minut 32. Sergiusza męcz.   ☽ Nów d. 11 og. 9 m 31 rano. ☽ Jesieni cz. II. ☽ w zn. ☽ d. 11 og. 5 m. 32 w wieczór.	19. N. 19. po Świętk. 20. Jana Kantego. 21. Urszuli panny. 22. Korduli pan. m. 23. Jana Kapistran. 24. Rafała Archan. 25. Krispa i Krispin.
Ew. ś. Jana Roz. 4, o chorym synie królewskim. 14. В. 20. по Сомествіи. 15. П. Пд. Евѳимія. 16. В. Смч. Лонгина. 17. С. Св. Пр. Осии. 18. Ч. Ап. Еванг. Луки. 19. П. Св. Пр. Іомя. 20. С. Влчч. Артемія.	N. 20. po Świętkach. P. Teresy panny. W. Florentego bisk. S. Lucyny panny. C. Łukasza Ewangel. P. Piotra z Alkantary. S. Jana Kantego.	Ubyło dnia godzin 6, minut 8. Kaliksta papieża.   ☽ Kwadra 1 d. 18 o g. 1 m. 39 rano.	26. N. 20. po Świętk. 27. Sabiny męcz. 28. Szymona i Tad. 29. Narcyza bisk. 30. Zenobiusza b. m. 31. Wolfganda bisk. 1. Nov. Wazyst. Sa
Ew. ś. Mateusza Roz. 18, o złośliwym dłużniku i słudze. 21. В. 21. по Сомествіи. 22. П. Казан. Ік. Богор. 23. В. Ап. Іакова. 24. С. Мч. Ареѳы. 25. Ч. Мч. Маркіана. 26. П. Влчч. Димитрія. 27. С. Мч. Нестора.	N. 21. po Świętkach. P. Herakliusza męcz. W. Jana Kapistrana. S. Rafała Archanioła. C. Hilariona opata. P. Luciana męczen. S. Frumenciusza męcz.	Ubyło dnia godzin 6, minut 33. Urszuli panny.   ☽ Pełnia dnia 25 og. 2 m. 43 w wiecz.	2. N. 21. po Świętk. 3. Huberta bisk. 4. Karola Boreom. 5. Emeryka króla. 6. Leonarda wyzn. 7. Willibald. i Eng. 8. Godefryda b. w.
Ew. ś. Mateusza Roz. 22, o monecie czynszowej. 28. В. 22. по Сомествіи. 29. П. Мц. Анастасіи. 30. В. Мч. Зиновія. 31. С. Ап. Стахія.	N. 22. po Świętkach. P. Narcyza biskupa. W. Serapiona biskupa. S. Lucyli p. Wigilia.	Ubyło dnia godzin 6, minut 56. Szymona i Tadeusz.	9. N. 22. po Świętk. 10. Opieki N. M. P. 11. Marcina bisk. 12. 5 braci polsk. m.

НОЯБРЬ

имѣеть XXX дней.

Rok 1862. Słońce wstępuje w



znak Strzelca dnia 10 Listopada.

LISTOPAD

ma dni XXX.

Ч. Святцы Прав. Каѳол. Ц.	Święta stare Rzymskie.	☾ Odmiany ☽ i pór R.	D. Święta nowe Rz.
1. Ч. Космы и Даміана.	C. <i>Wszystkich Święt.</i>		13. Dydaka wyzn.
2. П. Мч. Акиндина.	P. <i>Dzień Zaduszny.</i>		14. Serapiona i Kle.
3. С. Мч. Акепсима.	S. <i>Teofila męczen.</i>		15. Leopolda Margr
Ew. ś. Mateusza Roz. 9, o wskreszeniu córki księżęcia.	N. 23. <i>po Świętkach.</i>	☾ Kw. okt. d. 2 o g. 8. m 5 w wieczór.	16. <i>N. 23. po Świętk.</i>
4. <i>B. 23. по Сочестви.</i>	P. Emeryka króla.		17. Stanisł. Kostki.
5. П. Мч. Галактіона.	W. Leonarda wyzn.		18. Maksyma bisk.
6. В. Павла Исповѣдн.	S. Henryka męcz.		19. Elźb. król. węg.
7. С. 33 Муч. въ Мелит.	C. Seweryна męcz.		20. Feliksa Walez.
8. Ч. <i>Архистр. Михаила</i>	P. Teodora wyzn.		21. Ofiar. N. M. P.
9. П. Мч. Онисифора.	S. Andrzeja z Aweli.	☽ Nów d. 9 o g. 8 m. 9 w wieczór.	22. Cecylii panny.
10. С. Мч. Ераста и Олимп.			
Ew. ś. Mateusza Roz. 13, o nasieniu dobrém i kłakolu.	N. 24. <i>po Świętkach.</i>	☽ Ubyło dnia godzin 7, minut 35.	23. <i>N. 24. po Świętk.</i>
11. <i>B. 24. по Сочестви.</i>	P. Marcina papieża.		24. Jana od Krzyża
12. П. Іоанна Милост.	W. Arkadiusza męcz.		25. Katarzyny pan.
13. В. <i>Іоанна Златоуст.</i>	S. Serafina biskupa.		26. Piotra Ale. b. m.
14. С. <i>Ап. Филиппа.</i>	C. Leopolda biskupa.		27. Józefata pust.
15. Ч. Гурія Самс. и Авин.	P. Walerego męczen.		28. Rufa męcz.
16. П. <i>Ап. Св. Матѳея.</i>	S. Salomei panny.	☾ Kw. 1 d. 16 o g. 11 m. 56 rano.	29. Saturnina męcz.
17. С. Григорія Неокесар.			
Ew. ś. Mat. Roz. 13, o ziarnie gorczyczuém i kwasie.	N. 25. <i>Stanisława Kost.</i>	☽ Ubyło dnia godzin 7, minut 54.	30. <i>N. 1. Adwentu.</i>
18. <i>B. 25. по Сочестви.</i>	P. Elźbiety wdowy.		1. <i>Deo</i> Eligiusza b.
19. П. Св. Пр. Авдія.	W. Benigna bisk.		2. Bibianny pan.
20. В. Пд. Григ. Дек. и Пр.	S. <i>Ofiarowanie N. M. P.</i>		3. Franciszka Ksa.
21. <i>С. Входъ Пр. Богород.</i>	C. Cecylii panny.		4. Barbary p. мę.
22. Ч. Ап. Филимона.	P. Klemensa papieżа.		5. Sabby opata.
23. П. Амфилохія и Григ.	S. Jana od Krzyża.	☽ Pełnia d. 24 o g. 9 m. 32 rano.	6. Mikołaja bisk.
24. С. <i>Вмц. Екатерины.</i>			
Ewangelia ś. Mateusza Roz. 24, o znakach spustoszenia.	N. 26. <i>po Świętkach.</i>	☽ Ubyło dnia godzin 8, minut 7.	7. <i>N. 2. Adwentu.</i>
25. <i>B. 26. по Сочестви.</i>	P. Konrada biskupa.		8. <i>Niep. Pocz. M. P.</i>
26. П. Вмч. Георгія.	W. Józefata pustelnika.		9. Leokodii p. m.
27. В. Іакова Персіяннина.	S. Rufina biskupa.		10. N. M. P. Loret.
28. С. Пдмч. Стефана.	C. Demetriusza męcz.		11. Damazego pap.
29. Ч. Мч. Парамона.	P. <i>Andrzeja apostoła.</i>		12. Synezyusza męcz.
30. П. <i>Ап. Андрея Перв.</i>			

ДЕКАБРЬ

ИМВЕТЬ XXXI день.

Rok 1862. Słońce wstępuje w



znak Koziorożca d. 10 Grudnia.

GRUDZIEN

ma dni XXXI.

Ч. Святцы Прав. Каѳол. Ц.	Święta stare Rzymskie. B	Odm. ☉ i pór R.	D. Święta nowe Rz.
1. С. Пр. Наума.	S. Eligiusza biskupa.		13. Lucyi panny.
Ew. s. Łukasza Roz. 21, o znakach na niebie i ziemi.		Ubyło dnia godzin 8, minut 16.	
2. <i>B. 27. по Сочестви.</i>	<i>N. 1. Adwentu.</i>	Bibianny panny.	14. <i>N. 3. Adwentu.</i>
3. П. Прор. Софоніи.	P. Franciszka Ksawer.	<i>☾ Kw. ost. d. 2 o g.</i>	15. Ireneusza мѣч.
4. В. Мц. Варвары.	W. Barbary pan. мѣч.	<i>12 m. 27 po połudn.</i>	16. Euzebiusza i Ad.
5. С. Пд. Саввы.	S. Sabby opata.		17. Łazarza bisk.
6. <i>Ч. Св. Николай Чуд.</i>	C. Mikołaja biskupa.		18. Gracyana bisk.
7. П. Св. Амвросія Мед.	P. Ambrożego bisk.		19. Faustyny wdow.
8. С. Пд. Потаян.	S. <i>Niepok. pocz. M. P.</i>		20. Teofila мѣч.
Ew. s. Mateusza Roz. 11, o poselstwie Jana do JEZUSA.		Ubyło dnia godzin 8, minut 19.	
9. <i>B. 28. Зачатіе св. Ан.</i>	<i>N. 2. Adwentu.</i>	Cypriana opata.	21. <i>N. 4. Adwentu.</i>
10. П. Сщмч. Мины.	P. Bogdana bisk.	<i>☾ Poczatek zimy.</i>	22. Flawiana i Zen.
11. В. Пд. Даниїла.	W. Damaza papieža.		23. Wiktoryi pan.
12. С. Пд. Спиридіона.	S. Dyonizyi panny.	☉ Нów d. 9 o g.	24. Adama i Еwy.
13. Ч. Мч. Евстратія.	C. Lucyi panny мѣч.	9 m. 59 rano.	25. <i>Narodz. Pańsk.</i>
14. П. Мч. Опрса.	P. Spirydiona bisk.		26. <i>Szczepana мѣч.</i>
15. С. Сщмч. Елевѳерія.	S. Wiktora мѣч.		27. Jana Ewangel.
Ew. s. Jana Roz. 1, o poselstwie żyдów do Jana.		Przyбыло дня минут 2.	
16. <i>B. 29. по Сочестви.</i>	<i>N. 3. Adwentu.</i>	Adelaidy panny.	28. <i>N. 1. po Nar. P.</i>
17. П. Пр. Даниїла.	P. Łazarza biskupa.	☾ Kw. 1 d. 16 o g.	29. Tomasza Kant.
18. В. Мч. Севастіяна.	W. Graciana biskupa.	1 m. 39 rano.	30. Eugeniusza b.
19. С. Мч. Вонифатія.	S. Dariusza m. <i>Such.</i>		31. Sylwestra pap.
20. Ч. Сщмч. Игнатія.	C. Chrystiana мѣч.		1. <i>Januar. Now. R.</i>
21. П. Мц. Іуліанія.	P. Tomasza apost. <i>Such.</i>		2. Makarego opata
22. С. Мц. Анастасія.	S. Honorata wyzn. <i>Such.</i>		3. Daniela мѣч.
Ew. s. Łukasza Roz. 3, o Janie opowiadajęcym Chrzest.		Przyбыло дня минут 8.	
23. <i>B. 30. по Сочестви.</i>	<i>N. 4. Adwentu.</i>	Wiktoryi panny.	4. <i>N. 2. po Nar. P.</i>
24. П. Мц. Евгениї.	P. Adama i Еwy <i>Wig.</i>	<i>☾ Pelna d. 24 o g.</i>	5. Emilii i Telesf.
25. <i>B. Рождество Господ.</i>	W. <i>Narodzenie Pańskie.</i>	<i>5 m. 27 rano.</i>	6. <i>Ssa. 3-ch Król.</i>
26. <i>C. Соборъ Пр. Богор.</i>	S. <i>Szczepana мѣчен.</i>		7. Luciana i Teod.
27. Ч. Ап. Стефана.	C. <i>Jana apost. ewang.</i>		8. Seweryna opata
28. П. Сщмч. Двут. въ Ник.	P. Мłodzianków мѣч.		9. Marcyanny p. m.
29. С. Мч. мал. 14,000.	S. Tomasza bisk. m.		10. Wilhelma opata
Ew. s. Łukasza Roz. 2, o Symeonie i Annie Prorokini.		Przyбыло дня минут 20.	
30. <i>B. 1. по Рождеств.</i>	<i>N. 1. po Narodz. Pańsk.</i>	Dawida króla.	11. <i>N. 1. po 3 Król.</i>
31. П. Пд. Меланіи Рим.	P. Sylwestra papieža.		12. Arkadiusza m.

РОССИЯ

ГОСПОДСКИМЪ ПРАЗДНИКАМЪ и СТАТСКИМЪ ТОРЖЕСТВЕННЫМЪ ДНЯМЪ.

Праздничные дни, въ которые вся судебная мѣста отъ присутствія свободны, означены †.

Я Н В А Р Я.

- † 1 *число.* Новый годъ. Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя АЛЕКСІЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА и Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ЕЛЕНЫ ПАВЛОВНЫ.
- † 6 Богоявленіе Господне.

Ф Е В Р А Л Я.

- † 2 Стрѣтеніе Господне.
- 3 Празднуется Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя НИКОЛАЯ КОНСТАНТИНОВИЧА.
- 4 Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини МАРІИ ПАВЛОВНЫ и Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны ВѢРЫ КОНСТАНТИНОВНЫ.
- † 16 и 17 Пятокъ и Суббота Сырныя Недѣли.
- † 19 Возшествіе на Всероссійскій Престоль ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшаго ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА АЛЕКСАНДРА НИКОЛАЕВИЧА Самодержца Всероссійскаго.
- 26 Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя АЛЕКСАНДРА АЛЕКСАНДРОВИЧА.

М А Р Т А.

- † 25 Благовѣщеніе Пресвятой Богородицы.

А П Р Ъ Л Я.

- † 5, 6 и 7 Четвертокъ, Пятокъ и Суббота Страстныхъ недѣли.
- † 8 по 15 Светлая недѣля вся.
- 10 Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя ВЛАДИМІРА АЛЕКСАНДРОВИЧА.
- † 17 Рожденіе ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшаго ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА АЛЕКСАНДРА НИКОЛАЕВИЧА, Самодержца Всероссійскаго.
- 23 Тезоименитство Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини АЛЕКСАНДРЫ ЮСИФОВНЫ и Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини АЛЕКСАНДРЫ ПЕТРОВНЫ.
- 29 Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя СЕРГІЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА.

М А Я.

- † 9 Св. Николая мощи.
- † 17 Вознесеніе Господне.
- 20 Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя АЛЕКСІЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА.

21 Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя КОНСТАНТИНА НИКОЛАЕВИЧА. Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя КОНСТАНТИНА КОНСТАНТИНОВИЧА. Тезоименитство Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ЕЛЕНЫ ПАВЛОВНЫ и Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини АЛЕКСАНДРЫ ПЕТРОВНЫ.

+ 27 и 28 Для Сошествія св. Духа, Воскресенье и Понедѣльникъ.

І Ю Н Я.

- 1 Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя ДМИТРІЯ КОНСТАНТИНОВИЧА.
- 24 Рождество честнаго, славнаго Пророка Предтечи и Крестителя Госп. Іоанна.
- 26 Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини АЛЕКСАНДРЫ ІОСИФОВНЫ.
- 27 Воспоминаніе побѣды подъ Полтавою.
- + 29 Праздникъ св. Апост. Петра и Павла.

І Ю Л Я.

- 5 Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя СЕРГІЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА.
- 11 Тезоименитство Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ОЛЬГИ ФЕОДОРОВНЫ. Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ОЛЬГИ НИКОЛАЕВНЫ и Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны ОЛЬГИ КОНСТАНТИНОВНЫ.
- 15 Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Вели-

каго Князя ВЛАДИМИРА АЛЕКСАНДРОВИЧА.

- 16 Рожденіе Ея Императорскаго Высочества Благовѣрной Государыни Великой Княжны АНАСТАСІИ МИХАЙЛОВНЫ.
- + 22 Тезоименитство ЕЯ ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшія ГОСУДАРЫНИ ИМПЕРАТРИЦЫ МАРІИ АЛЕКСАНДРОВНЫ. Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны МАРІИ АЛЕКСАНДРОВНЫ. Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини МАРІИ НИКОЛАЕВНЫ, и Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини МАРІИ ПАВЛОВНЫ.
- + 27 Рожденіе ЕЯ ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшія ГОСУДАРЫНИ ИМПЕРАТРИЦЫ, МАРІИ АЛЕКСАНДРОВНЫ. Рожденіе и Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя НИКОЛАЯ НИКОЛАЕВИЧА Старшаго и Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя НИКОЛАЯ НИКОЛАЕВИЧА Младшаго.

А В Г У С Т А.

- + 6 Преображеніе Господне и Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини МАРІИ НИКОЛАЕВНЫ.
- 10 Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя КОНСТАНТИНА КОНСТАНТИНОВИЧА.
- + 15 Успеніе Пресв. Богородицы.
- 16 День нерукотвореннаго Образа и Рожденіе Ея Императорскаго Высочества Благовѣрной Государыни Великой Княгини ЕКАТЕРИНЫ МИХАЙЛОВНЫ.
- 22 Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны ОЛЬГИ КОНСТАНТИНОВНЫ.

† 26 Коронаваніе и Священнѣйшее Мвропомазаніе ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА Благочестивѣйшаго ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА АЛЕКСАНДРА НИКОЛАЕВИЧА, Самодержца Всероссійскаго и Супруги ЕГО, ЕЯ ВЕЛИЧЕСТВА Благочестивѣйшия ГОСУДАРЫНИ ИМПЕРАТРИЦЫ МАРІИ АЛЕКСАНДРОВНЫ.

† 29 Усѣкновеніе Главы честнаго, славнаго пророка, Предтечи и Крестителя Господня Іоанна.

† 30 Тезоименитство ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшаго ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА АЛЕКСАНДРА НИКОЛАЕВИЧА, Самодержца Всероссійскаго. Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя АЛЕКСАНДРА АЛЕКСАНДРОВИЧА, и Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ОЛЬГИ НИКОЛАЕВНЫ и Кавалерскій Праздникъ Ордена св. Александра Невскаго.

С Е Н Т Я Б Р Я .

† 8 Рождество Пресв. Богородицы. Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Наслѣдника Цесаревича и Великаго Князя НИКОЛАЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА и Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ОЛЬГИ ѲЕОДОРОВНЫ.

9 Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя КОНСТАНТИНА НИКОЛАЕВИЧА.

† 14 Воздвиженіе Честнаго Креста Госп.

17 Тезоименитство Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны ВЪРЫ КОНСТАНТИНОВНЫ.

† 26 День св. Апостола и Евангелиста Іоанна Богослова.

О К Т Я Б Р Я .

† 1 Покровъ Пресв. Богородицы.

5 Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны МАРІИ АЛЕКСАНДРОВНЫ.

12 Перенесеніе св. Мощей изъ Мальты въ городъ Гатчину.

13 Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя МИХАИЛА НИКОЛАЕВИЧА.

† 22 День Казанскія Чудотворныя Иконы Пресвятыя Богородицы.

Н О Я Б Р Я .

6 Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя НИКОЛАЯ НИКОЛАЕВИЧА Младшаго.

8 Архистратига Михаила. Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя МИХАИЛА НИКОЛАЕВИЧА и праздникъ всѣхъ Кавалерскихъ Россійскихъ Орденвъ.

† 21 Введеніе во храмъ Пресв. Богородицы.

24 Тезоименитство Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ЕКАТЕРИНЫ МИХАЙЛОВНЫ и Кавалерскій праздникъ Ордена св. Екатерины.

30 Кавалерскій праздникъ Ордена св. Апостола Андрея Первозваннаго.

Д Е К А Б Р Я .

† 6 День Святителя и Чудотв. Николая. Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Наслѣдника Цесаревича и Великаго Князя НИКОЛАЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА и Благовѣрнаго Государя Великаго Князя НИКОЛАЯ КОНСТАНТИНОВИЧА.

† 25, 26 и 27, для праздника Рождества Христова.

† 25 Воспоминание избавления Церкви и Державы Россійскія отъ нашествія Французовъ а съ ними двадесяти языкъ.

Для учебныхъ заведеній праздничные, Высочайше торжественные и ваканціонные дни значатся въ особомъ росписаніи Начальства.

Сверхъ того, при Дворѣ ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА празднуются Кавалерскіе дни :

3 февраля. Ордена святыя Анны.

22 сентября. Ордена святого Равноапостольнаго Князя Владимира.

26 ноября. Ордена св. Великом. Георгія.

При церквяхъ бываетъ благодарственное молебствіе за победы :

10 июля. Торжественное воспоминание мира между Россійскою Имперіею и Оттоманскою Портою, заключеннаго въ 1774 году въ Кучукъ Кайнарджи, и присоединения къ Россійской Державѣ Таврическаго Царства.

27 июля. Взятіе Фрегатовъ при Гангутѣ и Гренгамѣ 1720 года.

9 августа. Взятіе Нарвы 1704 года.

19 — — Воспоминание победы одержанной надъ Прусскою арміею въ 1757 г.

28 сентября. Воспоминание победы одержанной надъ генераломъ Левенгауптомъ въ 1708 году.

11 октября. Взятіе крѣпости Шлиссельбургской въ 1702 году.



Święta i posty Żydowskie.

Marca 1 Post Estery Królowej.

„ 4 Purim albo zguba Amana.

Kwiet. 3, 4 Pejsach czyli Wielkanoc.

„ 8, 9 Przewody Wielkanocne.

Maja 23, 24 Zielone święta.

Lipca 3 Post 1 po zburzeniu Jerozolimy.

„ 24 Post 2 po zburzeniu Jerozolimy.

Września 13, 14 Nowy rok 5623.

„ 16 Post Gdaliasza.

„ 22 Sądny dzień.

„ 27, 28 Święto namiotów.

Październ. 3 Palmowe święto.

„ 4 Koniec Kuczek.

„ 5 Doczytanie Biblii.

Opisanie roku i czterech jego części.

Z pomiędzy siedmiu planet od dawna znanych, tych bowiem wiele nowych odkryto i osobnemi nazwiskami mianowano, Mars ma mieć najwięcej wpływu w tym 1862 roku na kulę ziemską. Jest on jasny, jakby ogień palący się. Co dwa lata kończy swój bieg w zwierzyńcu niebieskim, trzynastę razy mniejszy jest od ziemi. Średnica jego ma 928 mil, w jednej sekundzie pół-trzeci mili ubiega. Dają się na nim dostrzegać plamy i odmiany światła podobnie jak na księżycu. Własnością jego jest zbyteczne gorąco i posucha. Rok więc terazniejszy powinien być więcej suchy niż wilgotny.

WIOSNA, ma być sucha i zimna, szrony i ostre wiatry znacznie uszkodzą posiewom i opóźnią wzrost onych.

LATO, za nadto gorące, zwłaszcza w pierwszej połowie, nocę częstokroć parne i bez rosy. Stąd brak wody okaże się po rzekach i stawach, rzadko bowiem gdzie deszcz spadnie i to nawalny z gradem i grzmotami.

JESIEŃ w pierwszej części pogodna i w miarę wilgotna, w środku tęgie przymrozki okażą się; w końcu bywają dni pogodne i ciepłe.

ZIMA, będzie miernie mroźna mało wilgotna, przy zachodnich jednak wiatrach częste zawieruchy panować będą.

Urodzaje ziemi.

Ozimina pomiernym plonem wynagrodzi pracę rolnika; i zniwo nieco spóźnione będzie.

Jarzyzna zaś: *Hreczka*, wczesnie i na gruntach niskich dobrze się uda. *Jęczmień*, na dobrej i dobrze uprawianej ziemi, w ciepłym czasie posiany, obfity plon wyda. *Owies* mało na słomę urośnie, w ziarnie okaże znaczną plenność. *Groch* i wszelkie strączkowe rośliny na żyznych i niższych gruntach jakkolwiek się udadzą. *Proso* wszędzie prawie uchybi. *Len* i *Konopie* niskie i cienkie wydadzą włókno delikatne i mocne; lecz siemienia nie wiele.

Siana nie wiele będzie. Siewba oziminy może być spóźniona, gdyż chłód i mrozy nie prędko nastąpią.

Z *owoców* więcej bywa gruszek niż jabłek; wisień, śliwek i orzechów nie wiele. Wino dobrze się uda w tym roku.

Chmielu mało, ucierpi bowiem od wiosennych chłodów i szronów, a w lecie od burzy: co się utrzyma powinno być dobre.

Odmiany powietrza.

W STYCZNIU.

Kwadra 1, wzmagają się mrozy przy pogodzie w całej tej kwadrze.

Pełnia, przy umiarkowanych mrozach śnieg, a niekiedy mgła i szron.

Kwadra ostatnia, nastaje pod chmurą na mokry śnieg i deszcz, w końcu mróz.

Nów, po większej części pogodny i mroźny z wiatrem, czasem śnieg popruszy.

W LUTYM.

Kwadra 1, przedłuża pogodę z mrozem, od połowy śnieg z odelgą i mgłą.

Pełnia, dosyć mroźna i sucha, ale dosyć częste zawieruchy śnieżne bywają.

Kwadra ostatnia, przy łagodnych mrozach do zupełnej odelgi i deszczu się skłania.

Nów, więcej mgły i mokrego śniegu niż pogody; na czas chwyta przymrozek.

W MARCU.

Kwadra 1, nieco odpuszcza, wyjaśni się na czas, i znowu śnieg z deszczem: przystem wiatry burzliwe.

Pełnia, więcej dni jasnych z przymrozkiem na noc: częste śniegowe chmury.

Kwadra ostatnia, z początku dni jasne i ciepłe lecz noce mroźne; w końcu deszcz zimny lub szron.

Nów, nastaje pod chmurą, potem wiosenna pogoda wzmaga się przy suchym wietrze.

W KWIETNIU.

Kwadra 1, przedłuża pogodę z ociepleniem; wiatry tylko mieszać ją będą, i mogą sprowadzić szron.

Pełnia, do połowy pogodna i ciepła; później wiatry sprowadzą deszcz chłodny, i nocny przymrozek.

Kwadra ostatnia, zrazu posepna, zimna i wichrowata; potem ciepła i pogodna.

Nów, przedłuży pogodę wiosenną przeplataną deszczem, miejscami i grzmot da się słyszeć.

W MAJU.

Kwadra 1, z początku wietrzna i chłodna, potem pogodna i ciepła, z przymrozkiem jednak w nocy.

Pełnia, utrzymuje pogodę z chłodnym wiatrem, przypędzającym chmury deszczowe

Kwadra ostatnia, po krótkiej pogodzie skłania się do deszczu z ozięb. i szronem.

Nów, po większej części pogodny i ciepły, lecz silny wiatr psuje pogodę.

W CZERWCU.

Kwadra 1, czasem zanoszą się na deszcz ale wiatr rozpedza mgły i wyjaśni się.

Pełnia, pogodna i sucha, rzadko gdzie chwilowy deszcz; rosa tylko obfita.

Kwadra ostatnia, parna pogoda grozi nawalnym deszczem z piorunami i gradem.

Nów, zasepi naczas i znowu nastąpi gorąca i cicha pogoda.

W LIPCU.

Kwadra 1, więcej pochmurna niż jasna; obiecuje deszcz wolny i cichy.

Pełnia, po krótkiej pogodzie skłania się do przedłuższego deszczu, i znowu pogoda.

Kwadra ostatnia, wzmaga się pogoda z upałem, nocy parne bez rosy.

Nów, przeplata pogodę deszczem; na różnych miejscach niekiedy z gradem i piorunami.

Kwadra 1, stateczną pogodą przysługuje się; wiatr rospędza mgły i chmury.

W SIERPNIU.

Pełnia, przedłuża pogodę żadaną, ale poranki mgliste i noce chłodne, a w końcu deszcz.

Kwadra ostatnia, nie pewna pogoda; zbierają się chmury na przydłuższy deszcz.

Nów, po krótkiej wilgoci wzmaga się ciepła pogoda, lecz poranki zimne.

Kwadra 1, częsty deszcz miejscami u przykrzać się będzie, i przymrozek się pojawi.

WE WRZEŚNIU.

Pełnia, silnemi wiatry psuje pogodę te sprowadzą deszcz chwilowy z oziębieniem.

Kwadra ostatnia, po ciepłej pogodzie nastąpi śłota z wiatrem zimnym.

Nów, po większej części pochmurny i wichrowaty niekiedy deszcz i szron.

Kwadra 1, więcej dni ciepłych przy pogodzie jesiennej, w nocy zato silne przymrozki.

W PAZDZIERNIKU.

Pełnia, sprzyja pogodą jesienną z ociepleniem dziennym i łagodnym wiatrem.

Kwadra ostatnia, przedłuża cichą pogodę, przebiegają jednak chmury grożące deszczem lub śniegiem.

Nów, ulega częstym zmianom, a zimny wiatr sprowadzi śnieg lub deszcz.

Kwadra 1, z początku pogodna, później zasepi się na śnieg z mroźnym wiatrem.

W LISTOPADZIE.

Pełnia, nie wiele dni jasnych mieć będzie, często szron i śnieg popruszy.

Kwadra ostatnia, zaczyna się w pogodzie, później śnieg po nim mróz.

Nów, w różnych zmianach mrozu i odelgi, śniegu lub deszczu przy silnych wiatrach.

Kwadra 1, z razu pogodna z mrozem, później śnieg z odelgą.

W GRUDNIU.

Pełnia, więcej pochmurna i wietrzna, częste zawieruchy z mrozem panować będą.

Kwadra ostatnia, na czas odpuści i znowu mróz chwyta i wzmaga się coraz więcej.

Nów, pogodny i mroźny czasem śnieg popruszy i zadymka z wiatrem.

Kwadra 1, mróz folguje i skłania się do obfitego śniegu, potem pogoda, przy miernych mrozach.

Wymiary świata słonecznego.

PLANETY.	Średnica w milach geogr.	Wielkość z porów- niania z ziemią.	Powierzchnię mil kwadrato- wych.	Odległość słońca mil geogr.	Czas obrotu około osi.			Czas obiegu około słońca.	
					dni.	god.	min.	lat.	dni.
Słońce	192,631	1,407,900	116,573,000,000	—	25	12	—	—	—
Merkury	671	0,062	1,450,000	8,000,000	1	—	5	—	88
Wenus	1,698	0,964	8,816,000	15,000,000	—	23	21	—	225
Ziemia	1,719	1,000	9,350,000	20,000,000	—	23	56	—	365 ¹ / ₄
Mars	892	0,091	2,515,000	31,500,000	1	—	37	1	322
Westa	70	0,007	—	56,000,000	—	—	—	3	230
Astrea	?	—	—	61,000,000	—	—	—	4	105
Juno	399	0,0116	—	63,000,000	—	—	—	4	131
Pallas	498	0,0224	—	65,000,000	—	—	—	4	197
Ceres	360	0,0154	—	66,000,000	—	—	—	4	222
Jowisz	19,250	1,414,210	1,181,600,000	107,500,000	—	9	55	11	314
Saturn	15,500	734,810	755,600,000	197,000,000	—	10	29	29	167
Uranus	7,874	82,100	176,000,000	396,500,000	—	—	—	84	6
Neptun	8,076	148,380	264,500,000	621,000,000	—	—	—	164	225
Księżyc	454	0,0204	51,000,000	51,000,000	28	—	—	—	28

Przestrzeń i ludność krajów Europy.

W abecedowym porządku, podług „ALMANACH DE GOTHA” na rok 1861.

	Mil kw. geo.	Mieszkańc.		Mil kw. geo.	Mieszkańc.
Austria	11751,41	35,140,810	Belgia	536,61	4,671,183
Niemców	—	7,899,925	Dania z księstwami:	1,037,	2,468,713
Słowian	—	14,822,546	Z tych w Szlez-		
Romanów	—	5,628,807	wigu, Holsztynie		
Madzarów	—	4,947,134	i Lauenburgu .	341,	968,863
Innych plemion	—	1,217,617	Francja	10034,9	36,746,432
Siła zbrojna	—	624,781	Grecja	900,6	1,067,216
Badeńskie W. Ks.	278,06,5	1,335,952	Hannower	698,65,5	1,843,976
Bawaria	1384,98	4,615,548	Hiszp. z wyspami.	9239,03	15,454,514

	Mil kw. geo.	Mieszkańc.		mil kw. geo.	Mieszkańc.
Heskie Elektorstwo	173,7	726,686	Turcja dziedziczn.	6507,	10,500,000
„ W. księstwo	152,7	845,571	Pod protekcją:		
„ Homburg .	5	25,746	Mołdawia.	736,	1,400,000
Lichtensztejn . .	2,9	7,150	Walachia.	1330,	2,600,000
Lippe	20,6	106,086	Serbia.	998,	1,000,000
Meklemburg Szwer	244,12	564,395	W. Brytania w Anglii	2743,35	17,927,609
„ Strelitz.	49,49	99,628	w Szkocyi	1506,4	3,031,868
Montenegro. . . .	80,	125,000	w Irlandyi	1534,5	6,714,876
Nassau	85,5	443,648	Gibraltar	0,079	17,376
Niderlandy i La-			Helgoland	0,247	2,800
xemburg.	641,15	3,494,191	Wyspy Jońskie.	5,409	227,106
Oldenburg	114,029	294,359	Siła zbrojna.	—	162,490
Portugalia	1771,375	3,124,668	Włochy Piemont.	1006,66	6,530,232
Prussy	5103,97	17,739,913	Państwo Kośc.	752,59	3,124,668
Rossia	87,013,83	57,602,185	Sardynia	441,96	573,115
„ w Kr. Polsk.	2331,26	4,696,919	Parma	112,99	499,835
„ w Ks. Finl.	6835,2	1,632,977	Modena	109,96	604,512
San Marino. . . .	1,125	8,000	Toskania.	404,84	1,806,940
Saksonia.	271,21	2,122,148	Romania	182,21	1,014,582
Saxe Altenburg .	24,	135,574	Neapol	1535,176	6,472,110
„ Coburg	35,843	153,879	Sycylia	497,938	2,231,020
„ Mejningin . . .	43,	168,816	Monako	0,552	7,627
„ Wejmar	66,	267,112			
Szwajcaria	724,9	2,392,740	MIASTA WOLNE:		
Szwarcburg Rudolst.	17,47	70,030	Brema	3,5	88,856
„ Sonderehausen.	15,44	62,974	Frankfort	1,833	79,278
Szaumburg Lippe.	8,05	30,144	Hamburg	6,39	222,379
Szwecia z Norwegią	8002,15	3,639,332	Lubeka	5,98	48,225

Posiadłości w innych częściach świata.

	W AZYI.		W AFRYCE.		W AMERYCE.		W OCEANII.	
	Mil geo.	Ludność.	Mil geo.	Ludność.	Mil geo.	Ludność.	Mil geo.	Ludność.
Anglia	705553,534	187124175	7055,254	838,333	44875,342	3,674,048	22443,099	862,433
Dania	2077,	83,146	—	—	5,63	37,137	—	—
Francya	9,	327,780	11,733	2,922,293	2818,	291,693	5314,	99,460
Hiszpania.	2,507	2,679,500	2,450	17,071	2504,5	1,832,062	—	—
Niderlandy	28923,2	17,497,000	500	110,118	2829,9	85,566	—	—
Portugalia	1004,64	1,356,483	24838,98	1,057,931	—	—	—	—
Rossia	239556,08	7,300,812	—	—	17,500	10,723	—	—
Turcja.	31,482	16,050,000	44958,	5,050,000	—	—	—	—

TABELLA

redukcji Morgów (miary Chelmińskiej) na desiatiny i sążnie kwadratowe.

Morgi.	Desiatiny	Sążnie kwadrat.	Morgi.	Desiatiny	Sążnie kwadrat.	Morgi.	Desiatiny	Sążnie kwadrat.
1	—	1317	16	8	1872	400	219	1200
2	1	234	17	9	789	500	274	900
3	1	1551	18	9	2106	600	329	600
4	2	468	19	10	1023	700	384	300
5	2	1785	20	10	2340	800	439	—
6	3	702	30	16	1110	900	493	2100
7	3	2019	40	21	2280	1000	548	1800
8	4	936	50	27	1050	2000	1097	1200
9	4	2253	60	32	2220	3000	1646	600
10	5	1170	70	38	990	4000	2195	—
11	6	87	80	43	2160	5000	2743	1800
12	6	1404	90	49	930	6000	3292	1200
13	7	321	100	54	2100	7000	3841	600
14	7	1638	200	109	1800	8000	4390	—
15	8	555	300	164	1500	9000	4938	1800
						10000	5487	1200

Włoka zawiera w sobie 30 morgów czyli 16 desiatin 1110 sążni kwadratowych.

Morg — — — 300 prętów — — — 1317 — — —

Pręt — — — 100 pręcików — — — 4,39 — — —

Pręcik — — — — — — — 0,0439 — — —

Koleje życia ludzkiego.

Dnia 24 lutego 1785 roku w Montpelii w skromnej gospodzie kobieta młoda jeszcze gorzko płakała nad zmarłym ciałem męża. A oprócz własnej boleści ciężło na jej sercu ośmiorga dzieci sieroctwo.

Kobieta szlachetnego rodu nie była majątna, i nie wiedziała, jak sobie z tak liczną rodziną poradzi, jak ją wychowa, jak córki wyda za męża, i synów postanowi? Taż sama kobieta we dwadzieścia kilka lat potem; we wspaniałym pałacu w Paryżu otoczona licznym dworem jaśniała blaskiem szczęścia i chwałą, a dzieci tak wyszły:

Józef syn najstarszy, królem Hiszpanii.

Eliza córka, wielka księżna Toskanii.

Lucian wyższy nad królów bo niechciał korony.

Paulina Borghese, księżna Gwastalii.

Ludwik, królem Holenderskim.

Karolina, królowa Neapolitańska.

Hieronim, królem Westfalskim.

Napoleon, panem świata.

Tą kobietą była Lutecya Bonaparte. W lat dziesięć później jakaż nowa zmiana losu?! Żaden syn, żadna córka niepozostali na tronie, a syn najukochańszy uwięziony na dalekiej skale.

Wyobrażenie prawdziwego szczęścia.

Szczęście zależy na spełnianiu powinności, wszystko z resztą jest podrzędne. Chwała najczęściej podnieca próżność i z drogi obowiązków sprowadzić może. Pełń swoje przeznaczenie z ochotą i czekaj. Sumienie stanie ci za szczęście. Nie w zbytku, ale znajdziesz je w mierności. Miły spoczynek nabywa się pracą; po tej odpoczywa się z roskoszą. Trudy i praca są najlepszą przyprawą użytych pokarmów. Roztrząsaj bezstronnie i sądź ciągle twoje postępowanie, a jeśli cudze złem ci się wydaje, staraj się aby twoje było odmienne. Nie sądź ostro drugich; a oni cię sądzić nie będą i nie obudzisz zawiści. Pracuj ile możesz, strzeż się próżnowania, a resztę powierz BOGU. Jeśliś przeznaczony do szczęścia, ono cię nie minie; jeśli masz cierpieć żadnym obrotem nie wywiniesz się od tego. Od sumienia i w niem miej świadka i straż spokojności twojej.

O płóciennictwie.

Powszechne jest narzekanie na drogość i brak płótna, nie tylko cieńszego ale i grubszego, a nikt nie stara się jakby tym niedogodnościom zaradzić. Obwiniają kobiety że zaniedbują wyrobu płócien domowych; może być w części one są winne, lecz nie zewszystkiem. Nie doznajemy bowiem niedostatku płócien grubszych. Prawda że te są drcześnie jak być powinny,—zważmy jednak ile zajęcia, rąk i trudów potrzebuje oczyszczenie włókna, przędza, wytkanie i wybielenie płótna, mimo wysokiej ceny, dzień roboty około płótna nie bardzo stosownie wynagrodzony.

Na Podolu i Ukrainie wiele dosiewają lnu, po większej części dla siemienia, a włókno się marnotrawi, i w niewielkiej części wychodzi od nas za granicę.

Czémże się to dzieje że inne kraje zakupując len od nas i sprowadzając go z dalekich stron znacznym kosztem, wyrobione z niego płótno taniej nam sprzedają, niżeli ono u nas kosztuje? Oto przemysł, dla zastąpienia uciążliwej i powolnej pracy rąk ludzkich, wymyślił i zbudował maszyny do przędzenia lnu, które tak są udoskonalone, że poruszane za pomocą wody lub pary, jedna zastępuje w przędzeniu tysiące kądzieli lub kołowrotków. Dość jest powiedzieć, że jeżeli talka przędzy na jeden łokieć płótna kosztuje zwykle ręcznej roboty groszy 15, taż talka przędzy maszynnej kosztuje nie drożej nad jeden grosz.

Do wyrabiania płótna wynaleziono także warsztat tkacki mechaniczny, na którym tkacz dziennie wyrobi dwie sztuki, co na warsztacie prostym u nas zwyczajnym za dwa tygodnie ledwie wyrobić zdoła.

Bielenie także płótna obmyślano prędzej i łatwiej, — a tak wszystkie roboty i zachody około wyrobu płótna są pośpieszniejsze a zatem tańsze.

Te to nowe wynalazki są przyczyną wielkiej tanności płócien zagranicznych, z ceną takowych wyroby nasze żadną miarą zrównać się nie mogą, i płóciennictwo u nas dla braku machin, musi upadać. Przedsiębiorcy zagraniczni robią miliony i bogacą się sprzedawaniem płótna z naszego lnu, za które wielkie summy corocznie z kraju bez powrotnie wychodzą.

W ciągłej i nieustającej u nas potrzebie wyrobów płóciennych, przy zwiększającym się coraz niedostatku takowych, nie ma dla nas innej rady, jak tylko z gotowych u ludzi wynalazków korzystać, zaprowadzając u siebie fabryki takie same, oszczędne i wielki zysk przynoszące. Trzeba albowiem wiedzieć że tysiąc wrzecion mechanicznych wyprzędza dziennie średnio licząc, nici na 20 sztuk płótna; a na jednym warsztacie mechanicznym wytkać można dziennie dwie sztuki; w takiej robocie porównyując z tém co nas prosty wyrób kosztuje, fabryka oszczędza na sztuce płótna: w przędzeniu nici około zł. 28.

w tkaniu płótna . . . „ 11.

w bieleniu tegoż . . . „ 6.

Razem . . zł. 45.

Przez 300 dni w roku fabryka wyrobić może 6,000 sztuk płótna, a są przedsiębiorcy w Niemczech co po sześć tysięcy wrzecion mają. Taka więc fabryka mała zarabia rocznie 270,000, a większa 1,620,000 złotych.

Cóż to za zyski ogromne ciągną przedsiębiorcy z tych, co nierobią sami płócien, a tylko od nich muszą kupować!

W wyrobieniu płócien jest jedno z większych źródeł dochodu dla gospodarstw wiejskich, pewniejsze i korzystniejsze niż gorzelnie, a nawet cukrownie, bez gotowania, smażenia i dystylowania, gdyż len takiego przerabiania wcale nie potrzebuje, a plon jego nie chybia i nie podpada gniciu, podobnie jak kartofle i buraki, w wielkich massach gromadzone do wyrobu wódki i cukru.

Samo jedno rolnictwo wyżywi nas tylko, ale nie wzbogaci, gdyż oprócz chleba, jeszcze wiele innych potrzeba nam rzeczy; te zaś potrzeby coraz więcej się mnożą, a niczem ich zaspokoić nie umiemy. Wszelkie zapasy płodów krajowych, jako to: zboże, wełnę, len, drzewo, rudy kruszcowe, skóry, rogi, gałgany i t. d., sprzedajemy za granicę po cenach tanich, a kupujemy z tamtąd drogo: płótno z naszego lnu, materye wełniane z naszej wełny, papier z naszych gałganów, materye jedwabne, bawełniane, maszyny, oraz tysiączne inne najrozmaitsze przedmioty potrzebne i zbytkowe, za które więcej z kraju pieniędzy wychodzi niżeli powraca. Zkądże tu powstanie zamożność, jeżeli nie użyjemy do pomocy przemysłu, przynajmniej takiego, jaki bez trudności da się zaprowadzić?

Kapitałów u nas nie braknie, tylko umiejętności dobrego ich użycia. Jeżeli niema odwagi przedsiębrać wnoszenie zakładów przemysłowych siłami pojedynczemi, czyż nie można i co jest trudnego, dokonać to połączonemi przez akcyę, to jest kapitał składowy, łącząc się w spółki stosownie urządzone, w których zbiorowo małemi wkładami, przy pomocy różnych zdolności, znaczne korzyści osiągać można, bez ryzykowania nakładu, jak tego dają przykład, teraz zawiązujące się handlowo-komisowe Domy rolników w różnych stronach kraju.

Należałoby zwrócić baczną uwagę na to zaniedbanie w kraju płóciennictwa, wielce pomocnego rolnictwu, i starać się o zaprowadzenie przedsiębiorstw do lnu i wełny, żeby z tych zakładów, tkactwo mechaniczne w różnych stronach upowszechnić się mogło. Gdy zaś przy tém powstaną jeszcze bielarnie do płócien, a farbiarnie do wełny, wtedy ludność wiejska i małych miasteczek, z pośpiechem rzuci się do rękodzielnictwa dla niej przystępniejszego i do wykonania łatwego.

Dobroć płótna zależy głównie od przędzy. Dobre jej przymioty stanowią: cienkość, równość, gładkość, ile możności jednakowy kolor, a nadewszystko aby była mocną, co po wypraniu najlepiej widzieć można. Dobroć przędzy zależy na tém, aby len był roszony, gęsto siany i przed dojrzaniem nasienia zaraz po okwitnieniu rwany. Dodać należy, że len moczony nie jest nigdy tak dobry, jak roszony. Z takiego lnu włókno dobrze oczyszczone, im dłużej w ścisłych zwojach pod ciężarem upakowane będzie leżało

w temperaturze powietrza umiarkowanej i corocznie przeczysywane, tym delikatniej da się wypraść. Kolor jego jasno-siwy i światło-żółtawy, jest najlepszy. Płótno mniejsze jest z przędzy ręcznej, niż z maszynowej, o wiele taniej kosztuje.

Urządzenie bielnika wiele na dobroć płótna wpływa. Pospolity sposób bielenia po wsiach używany, wiele niszczy płótna przez złą robotę. W wielu miejscach tak postępują, że zamaczają płótno w ługu, przesypują je popiołem i wsadzają w piec gorący, jak na pieczenie chleba napalony, i w tym zatkane i zalepione naparzają; albo też bieląc na słońcu, kiedy dęszcz kilka dni ciągle padający nie daje płótnu na otwartem powietrzu przeschnąć, wtedy zdejmują z bielnika mokre płótno, zwijają takie w kupę i chowają pod dach lub do piwnicy oczekując pogody, gdzie nie rozpostarte zagrzewa się i przepala. Tak w jednym jak i w drugim razie płótno bywa zniszczone, drze się w rękę i z takiego bielenia z dziurami wychodzi. Bielenie płótna wymaga częstego zwilżania kropieniem wodą, i za każdym razem przesuszania; inaczej, będąc zamoczone długo, w cieple zagnije.

Fabryki płóciennicze najdogodniej zakładać w małych miastach i miasteczkach gdzie tanie pomieszczenie i wyżywienie mieć mogą. Do przędzalni potrzebna jest siła poruszająca wody lub machin parowych. W zakładzie pomieszczonym nad wodą, atmosfera wilgotna, do urabiania włókna, przędzenia tegoż i przechowywania płótna w składach, korzystny wpływ na dobroć wyrobu wywiera. W zbyt suchem i jasnym miejscu płótno utrzymywane traci na mocy.

Wyrachowanie potrzeby niektórych materiałów na różne budowle gospodarskie.

Na jeden łokieć sześcienny muru liczy się 64 cegieł; w przecięciu jednak nieodtrącając drzwi, okien i t. p. otworów, liczyć można cegieł 56, cegła powinna mieć długości cali 12, szerokości cali 6, grubości 3. Do 1000 cegieł, to jest do mniej więcej 16 łokci muru potrzeba wapna lasowanego korcy $2\frac{1}{2}$.

Do jednego korca wapna dodaje się zwykle półtory fury piasku, a fura piasku obejmuje jeden łokieć sześcienny czyli ośm stóp.

Jeden korzec wypalonego wapna waży 396 do 402, a lasowanego od 391 do 397 funtów.

Dla przekonania się o dobroci wapna, bierze się kawałek świeżo wypalonego kamienia i polewa się wodą; dobre wapno szybko i mocno się rozgrzewa i w proch rozsypuje, wapno takie w proszku, wsypane do wody w której poprzednio sól była rozpuszczoną, powinno się rozpuścić bez szumu, nie pozostawiając ziarn i kawałków.

Na 36 łokci kwadratowych bruku w 6 cali wysokości potrzeba kamienia łokci 9 sześciennych; na tyleż bruku 8 cali wysokości potrzeba kamienia łokci 12 sześciennych.

Na jeden łokieć kw. dachu krytego gontami łokciowemi podwójnie potrzeba 15 sztuk gąt; do jednej kopy gątów wychodzi $1\frac{1}{2}$ kopy gątałi.

Na 100 łokci kw. sufitu potrzeba 28 wiązek trzciny, 2000 gwoździ, 4 funty drutu, $\frac{1}{2}$ korca wapna nie gaszonego, 2 do 3 garcy gipsu i jedną furę piasku.

Na 100 łokci dachu krytego słomą, potrzeba $2\frac{1}{2}$ do 3 kóp snopków grubych na 12 cali.

Środek skuteczny i doświadczony przeciw wścieklicznie.

Jest roślina Trędownik węzłowaty czyli pospolity (*Scrophularia nodosa*). Roślina ta znajduje się we wszystkich krajach Europy, rośnie w cieniu, na miejscach wilgotnych, ma korzonki snujące się po ziemi węzłowate, liście kształtu sercowego ostre, ząbkowane, kwiat w gronkach podłużnych brudno-czerwony; smak przykry, zapach mocny, lodygę dwulokciową czworograniastą gładką. Zbiera się w czerwcu i lipcu z korzeniem i suszy się na wolnym powietrzu.

W potrzebie użycia, korzonki odejmują się od lodygi i ususzone w piecu tłuką się na drobny proszek. Lodygi z liśćmi i kwiatem krają się na drobną sieczkę. Wrazie potrzeby daje się ukąszonemu w łyżce wody proszek wzięty na koniec noża rano i na noc, z pokračującej zaś rośliny bierze się dwie szczypty w trzy palce, gotuje się dobrze zakryte w pół kwarcie wody, i dekokt ten daje się choremu do użycia w ciągu dnia. Rany od wściekłego zwierzęcia zadane należy często przemywać wodą miękką w której rozpuszczona sól kuchenna.

Zwierzęta i bydło pokąsane należy tymże odwarem poić przysypując proszku, trzy razy na dzień.

Poważny i godzien wiary Kapłan, polecający te lekarstwo pisze: że niem uratował około czterdziestu osób, a między temi kobietę która okazywała już symptomata wściekliczny.

Jakim sposobem utrzymać wieprze przy chęci do jada.

Doświadczenie uczy że wieprze tuczone z początku chciwie pożerają wszelkie pokarmy i prędko od nich tyją, po jakim czasie tracą apetyt, pogardzają najlepszą strawą, i niejako w jednym stanie się utrzymują. Otoż tę niedogodność usuwa z niezawodnym skutkiem dawanie co dzień po dwie garści owsa solonego. Solenie odbywa się w ten sposób: ilość owsa potrzebna na dwa dni obsypuje się solą i skrapia się dostateczną ilością wody. Naczynie na to powinno być nie pełne gdyż owies napęcznieje. Wieprze którym regularnie daje się taki owies, ciągle mają apetyt i wszystko chętnie pożerają.

Środek zaradczy na chorobę u bydła krwawy mocz.

Choroba ta powstaje u bydła z pożycia niektórych roślin, a szczególnie trawy obsypanej pyłem kwiatu sosnowego, najczęściej przeto wydarza się w leśnych sosnowych stronach. Najskuteczniejszym na tę chorobę lekarstwem jest Koskurylla: której sproszkowanej naparstek wgnieciony w środek chleba i uformowana z tego pigułka daje się bydłociu połknąć. Przy początku choroby jedna taka pigułka jest dostatecznie skuteczną. Jeśli choroba daleko posunięta wówczas po dwóch godzinach potrzeba dać drugą pigułkę, a może i trzecią. Gdyby jednak choroba zadawniona groziła śmiercią zwierzęcia, to potrzeba dawać pigułkę co godzina powiększając w dwa lub trzy razy ilość Koskurylli, nie więcej jednak daje się jak trzy pigułki.

Zdania, myśli i przysłowia.

W przysłowiach, jak mówią uczeni, jest treść mądrości i uczuć ludu.
Przysłowia są pomnikami dawnych zdań i zwyczajów, są próbki filozofii ludu.

- Bądźmy grzeczni dla każdego, a nie znajdziem niegrzecznego.
Błąd jest duszy ludzkiej wrogiem, BÓG jest prawdą, prawda BOGIEM.
Bez nagrody słabnie cnota, i do dzieł wielkich ochota.
Brak do dzieł dobrych ochoty, gdzie rwą nagrodę niecnoty.
Byt tego kraju nie długi, gdzie się nie cenią zasługi.
Często krewni nas szanują, póki fundusz u nas czują.
Działaj w chwile sprzyjające, kuj żelazo gdy gorące.
Gdzie bojaźń Boża przebywa, tam jest i mądrość prawdziwa.
Gdzież jest róża bez ciernia? gdzie bez żądła miody? Smutek ściga wesele, pogrzeb goni gody.
Gorzkiej ten skosztował strawy, kto się wmieszał w cudze sprawy.
Grzeczności i rozsądku nie wiele dowodzi, kto bezpotrzebnie w cudze sprawy wchodzi.
Jak się komu noga podwinie, to wszyscy na niego bij-zabij!
Každy tam ciągnie, gdzie się ulągnie. (Dulcis fumus patriæ).
Kto nadto mówi zawsze głupstwo powie; kto nadto słucha, zawsze coś usłyszy.
Kto położył kres pieni, lzy otarł sierocie, wyższy jest nad zdobywce, który zgubił krocie.
Kto niechce dźwigać Krzyża CHRYSTUSOWEGO, ten będzie dźwigał krzyż łotra.
Lepszy własny wróbel w kieszeni, niż cudzy gołąb' na dachu.
Łatwo o przyczynę, gdy kto chce skrzywdzić chudzinę.
Marnie ci swój żywot pędzą, co w dymie fajki się wędzą.
Mężczyzna zbiera majątek pracą, kobieta zaś samą oszczędnością.
Największych się bogactw dobył, kto się czią ludzką ozdobił.
Nie ten wielki, kto lud zdziwił, lecz ten co go uszczęśliwił.
Oszczędź coś, ziarnko do ziarnka, to się napelni miarka.
Po śmiechu poznaje jeden błazen drugiego.
Rośnie Jaś jak cielątko, będzie z niego wół.
Rychło swój fundusz zrujnuje, ten kto możnych naśladowuje.
Śmierć, kalectwo, bole, blizny; słodkie w obronie ojczyzny.
Szczęście swych dzieci zawadza, kto im zbytecznie dogadza.
Ten kto się z kłamstwem raz zbraci, już na zawsze wiarę traci.
To mi mędrzec co się trzodzi, nad powszechném dobrem ludzi.
To mi posag, to intrata, gdy żona w cnoty bogata,
Uczcij starość pochyłą, a ujrzysz swoją uczczoną.
Urzędnik ciężkiej wart kary, co bierze datki i dary.
Wrzawa kłótni nie umniejszy, kto zamilkł—najrozumniejszy.
Złe się tej dziatwie powodzi, co w kłątwe rodziców chodzi.
Zginał ten kogo z uspienia, nie obudzi głos sumienia.

ЗАМЪЧАТЕЛЬНЪИШЯ

Я Р М О Р Ж И

ВЪ ГУБЕРНІЯХЪ:

Кіевской, Подольской и Вольнской.

Въ *Балтѣ*: (Под. губ.) 1, съ 25 мая по 1 іюня; 2, на св. Петра и Павла.

Въ *Бердичевѣ*: 1, на Отданіе Праздника 13 января; 2, на Похвальной недѣль 9 апрѣля; 3, съ 5 по 12 іюня; 4, на Успеніе Божіей Матери; 5, на Космы и Даміана 1 ноября.

Въ м. *Бѣлополь*: (Кіевск. губ.) 1, на Новый Годъ; 2, въ Четвергъ на Масляницъ; 3, на Теліаго Алексія; 4, на Вербное Воскресенье; 5 на Ооминъ Понедѣльникъ; 6, на Николая 9 мая; 7, 1 іюня; 8, на Петра и Павла; 9, на Маккавея; 10, на Рождество Богородицы; 11, на Покровъ; 12, на недѣлю до Филиповки; 13, на Входъ во храмъ Богородицы; 14, на Николая 6 декабря.

Въ м. *Бѣлой-Церкви*: (Кіевск. губ.) 1, на Николая 9 мая; 2, на Преображеніе отъ 1 августа; 3, на св. Луки 18 октября.

Въ м. *Черномъ-Островѣ*: (Под. губерніи) 1, въ день Ап. Іоанна Богослова 8 мая; 2, на Троицу; 3, на Покровъ; 4, на св. Муч. Двутму 28 декабря.

Въ м. *Черняховѣ*: (Вол. губ. Житом. уѣзда) 1, на Новый Годъ; 2, на Стрѣтеніе; 3, на Масляницу; 4, на Алексія 17 марта; 5, на Георгія 23 апрѣля; 6, на Николая 9 мая; 7, на Троицу; 8, на Іоанна Крестителя; 9, на Ілчу Пророка; 10, на Успеніе Богородицы; 11, на Воздвиженіе Честн. Креста; 12, на Покровъ; 13, на Димитрія 26 октября; 14, на Входъ во Храмъ Богородицы 21 ноября; 15, на Николая 6 декабря.

Въ м. *Дунаевцахъ*: (Под. губ.) 1, на Новый Годъ; 2, на Іоанна Крестителя. Объ эти ярмарки продолжаются по недѣль и на нихъ можно приобрести разнородные товары, а также скоть и лошади.

Въ м. *Фельштинѣ*: 1, 21 января; 2, 17 мая; 3, на второй день Троицы; 4, на Іоанна Крестителя; 5, на Іоанна Богослова.

ZNAKOMITSZE

J A R M A R K I

W GUBERNIACH:

Kijowskiéj, Podolskiéj i Wołyńskiéj.

W *Balcie*: (gub. Pod.) 1, od 25 maja do 1 czerwca; 2, na śś. Piotra i Pawła.

W *Berdyczowie*: 1, d. 13 stycznia; 2, na Pochwalnę d. 9 kwietnia; 3, od 5 do 12 czerwca; 4, na Wniebowzięcie Maryi Panny; 5, na Kosmy i Damiana 1 listopada.

W *Białopolu*: (gub. Kij.) 1, na Nowy Rok; 2, w Maślny czwartek; 3, d. 17 marca; 4, w Niedzielę Wierzbną; 5, w Przewodny Poniedziałek; 6, d. 9 maja; 7, d. 1 czerwca; 8, na śś. Piotra i Pawła; 9, d. 1 sierpnia; 10, d. 8 września; 11, d. 1 października; 12, na tydzień przed Filipówką; 13, d. 21 listopada; 14, na ś. Mikołaja d. 6 grudnia.

W *Białéj-Cérkwi*: (gub. Kij.) 1, na ś. Mikołaja d. 9 maja; 2, na Przemienienie Pańskie z 1 sierpnia; 3, na ś. Łukasza d. 18 pazdz.

W *Czarnym-Ostrowie*: (na Podolu) 1, na ś. Stanisława; 2, na ś. Trójcę; 3, d. 1 października; 4, na Młodzianków d. 28 grudnia.

W *Czeriachowie*: (gub. Woł. pow. Żytom.) 1, na Nowy Rok; 2, na Gromnicznój; 3, na Maślnicę; 4, na Aleksego; 5, na ś. Jerzego 23 kwietnia; 6, na ś. Mikołaja; 7, na drugi dzień Zielonych Świąt; 8, na ś. Jana Chrzciciela; 9, na ś. Eliasza; 10, na Wniebowzięcie Maryi Panny; 11, na Podwyższenie św. Krzyża; 12, d. 1 października; 13, na Dymitra; 14, na Ofiarowanie Maryi P.; 15, na ś. Mikołaja d. 6 gr.

W *Dunajowcach*: (na Podolu) 1, na Nowy Rok; 2, na ś. Jana Chrzciciela, każdy trwa po tygodniu, i na nich wszelkiego rodzaju towarów, koni i bydła nabyć można.

W *Felsztynie*: (na Podolu) 1, na ś. Agnieszkę d. 21 stycznia; 2, na Rachmański Welykden d. 17 maja; 3, na drugi dzień Zielonych Świąt; 4, na ś. Jana Chrzciciela; 5, d. 26 września.

Въ м. *Горошкаль*: (Вол. губ. Житом. уезда) 1, на Крещение 6 января; 2, на Крестопоклонной Великаго поста; 3, на Троицынъ день; 4, на Петра и Павла 29 июня; 5, на Преображение Господне 6 августа; 6, на Ивана Богослова 26 сентября; 7, на Михаила 8 ноября — и кромь того торги по Воскресеньямъ чрезъ каждые двѣ недѣли.

Въ м. *Городицъ*: (Новоградволинск. уезда) 1, на Богоявление Господне 6 января; 2, на мясопустную недѣлю; 3, на Вербную недѣлю; 4, на Великомуч. Георгія 23 апрѣля; 5, въ день св. Никифора 2 июня; 6, въ день Вмч. Пантелеймона 27 июля; 7, на Успение Богородицы 15 августа; 8, въ день Преп. Харитона 28 сентября; 9, на Казанской Иконы Богородицы; 10, на зачатіе св. Анны 9 декабря; — и при томъ 12 однодневныхъ торговъ въ первыя Воскресенья каждаго мѣсяца.

Въ м. *Ярмолинцаъ*: 1, на Проводы; 2, 27 июня; 3, на Николая 6 декабря; на которыхъ продаются, кромь разныхъ товаровъ, лошади ручные и пригоняемые табунами; 4, съ 15 по 20 декабря.

Въ м. *Ицатовъ*: (Кіевск. уезда) 1, на Благовѣщеніе; 2, на Георгія; 3, на Петра и Павла; 4, на Рождество Богородицы; 5, на Введение во храмъ Богородицы; 6, на Зачатіе св. Анны.

Въ м. *Ионицъ*: (Житом. уезда) 1, на Новый Годъ; 2, 24 февраля; 3, 27 апрѣля; 4, 10 июля; 5, 6 сентября; 6, на Филиппа 14 ноября; 7, на Варвары.

Въ г. *Кіевъ*: 1, Крещенская (Контракты); 2, съ 15 июня по 1 июля.

Въ селеніи *Кржикливицъ*: (Ольгоп. уезда) продолжается три дня, начиная отъ 23 июня.

Въ *Кузьминъ*: (Вол. губ.) 1, на Богоявление; 2, на Стрѣтеніе; 3, на Средопостье; 4, на Георгія; 5, на Николая 9 мая; 6, на Иоанна Крестителя; 7, на Маккавея; 8, 1 сентября; 9, на Покровъ; 10, на Михаила; 11, на Николая 6 декабря.

Въ *Кульминахъ*: (Вол. губ.) на Проводы и Вознесеніе по недѣль; на Петра и Павла, на Пантелеймона и на 40 Муч. по три дня.

Въ *Коростышевъ*: 1, на Богоявление; 2, на Сырной недѣль; 3, на Средопостье; 4, на Вознесеніе; 5, на Петра и Павла; 6, на Илію; 7, на Рождество Богородицы; 8, на Михаила.

W miasteczku *Horoszkach*: (Wołyńsk. губ. Żytom. powiatu) 1, на 3-х Królów 6 stycznia; 2, на Krestopoklonnej Wielkiego Postu; 3, на piérwszy dzień Zielonych Świąt; 4, на śś. Piotra i Pawła 29 czerwca; 5, на Przemienienie Pańskie 6 sierpnia; 6, на Iwana Bohosłowa 26 września; 7, на Michała 8 listop. — i oprócz tego targi przez każde dwa tygodnie w dnie Niedzielne.

W *Horodnicy*: (Nowogradwołyńskiego pow.) 1, на Trzech Królów; 2, на Mięsoпустną Niedzielę; 3, на Kwietną Niedzielę; 4, на ś. Jerzego 23 kwietnia; 5, на ś. Erazma 2 czerwca; 6, на ś. Panteleona 27 lipca; 7, на Wniebowzięcie Maryi Panny 15 sierpnia; 8, на ś. Wacława d. 28 września; 9, d. 22 października; 10, d. 9 grudnia. Nadto 12 1-dniowych targów w piérwsze Niedziele każdego miesiąca.

W *Jarmolincach*: 1, на Przewody; 2, zaczyна się 27 czerwca; 3, на ś. Mikołaja d. 6 grudnia; gdzie sprzedają się różne towary, konie ręczne, tabunne i bydło; 4, z 15 po 20 grudnia.

W *Іnatówce*: (pow. Kij.) 1, на Zwiastowanie; 2, на ś. Jerzego; 3, на Piotra i Pawła; 4, d. 8 września; 5, d. 21 listopada; 6, dnia 9 grudnia.

W *Iwicy*: (w pow. Żytom.) 1, на Nowy Rok; 2, d. 24 lutago; 3, d. 27 kwietnia; 4 dnia 10 lipca; 5, d. 6 września; 6, на Filipa d. 14 listopada; 7, на ś. Barbary.

W *Kijowie*: 1, на 3-х Królów (Kонтракты); 2, z 15 czerwca po 1 lipca.

We wsi *Krzykliwcu*: (w pow. Olgopolskim) jarmark trzy-dniowy, poczynaający się od 23 czerwca.

W *Kuzminie*: (на Wołyniu) 1, на Trzech Królów; 2, на Gromniczną; 3, на Srodoposcie; 4, на ś. Jerzego; 5, на ś. Mikołaja; 6, на ś. Jana Chrzciciela; 7, d. 1 sierpnia; 8, d. 1 września; 9, d. 1 października; 10, d. 8 listopada; 11, на ś. Mikołaja d. 6 grudnia.

W *Kuleczynach*: (на Wołyniu) на Przewody i Wniebowstapienie przez cały tydzień; inne zaś на Piotra i Pawła; на Panteleona i на 40 Męczenników po trzy dni.

W *Korosteszowie*: (gуб. Kij.) 1, на Trzech Królów; 2, w Niedzielę Sérną; 3, на Srodoposcie; 4, на Wniebowstapienie; 5, на Piotra i Pawła; 6, на Eliasza; 7, на Narodz. Maryi P.; 8 на ś. Michała.

Въ м. *Калюшъ*: (надъ Днѣстромъ) 1, на Богоявленіе; 2, 4 марта; 3, 16 мая; 4, на Успеніе Пресв. Богородицы; 5, на Космы и Даміана 1 ноября.

Въ м. *Козинъ*: (Богуславскаго уѣзда) 1, на Стрѣтеніе; 2, на Благовѣщеніе; 3, на Георгія; 4, на Петра и Павла; 5, на Маккавей; 6, на Михаила; 7, на Варвары.

Въ м. *Крутомъ*: (Балтск. уѣзда) 1, на Новый Годъ; 2, на Георгія; 3, на Илію; 4, на Покровъ.

Въ м. *Калиновкѣ*: (Винницк. уѣзда) съ разрѣшенія Начальства, вмѣсто двѣнадцати однодневныхъ ярмарокъ, открыто четыре ярмарки, изъ коихъ каждая будетъ продолжаться по три дня, въ нижеслѣдующіе сроки: 1, въ первую недѣлю по Богоявленіи, въ январь мѣсяцъ; 2, въ первую недѣлю по Вознесеніи Господнемъ, въ іюнь мѣсяцъ; 3, на Успеніе св. Анны 26 іюля; 4, на Казанской Богоматери 22 октября.

Въ м. *Любаръ*: (Вол. губ.) 1, на Георгія 23 апрѣля; 2, на Іоанна Крестителя.

Въ м. *Макаровъ*: (Кіевск. губ.) 1, на Новый Годъ; 2, на 3-хъ Святителей; 3, на 40 Мучен.; 4, на Сборной недѣль; 5, на Благовѣщеніе; 6, на Оминой; 7, на Долгаго Ивана; 8, на Десятую Пятницу; 9, на Петра и Павла; 10 на Маккавей; 11, на Рождество Богородицы; 12, на Іакова; 13, на Космы и Даміана; 14, на Введеніе во Храмъ 21 ноября.

Въ м. *Малинъ*: (Радом. уѣзда) вновь открыты ярмарки 1, на Стрѣтеніе 2-го и 3 февраля; 2, на Георгія 23 и 24 апрѣля; 3, на Сошествіе св. Духа; 4, на Успеніе Богородицы 15 и 16 августа; 5, на Димитрія 26, 27 и 28 октября.

Въ м. *Мирополь*: (Вол. губ.) 1, на Новый Годъ; 2, на Іанна Златоуста; 3, на 40 Мучен.; 4, на Марка Еванг. 5, на Вознесеніе; 6, на св. Троицу; 7, на Петра и Павла; 8, на Пантелеймона; 9, на Ускновеніе; 10, на Покровъ; 11, на Димитрія; 12, на Николая 6 декабря.

Въ м. *Немировъ*: 1, на Николая 9 мая; 2, 6 сентября; 3, на Николая 6 декабря.

Въ м. *Пулинахъ*: 1, на 40 Мучениковъ; 2, на Іоанна Богослова; 3, 22 іюня; 4, на Успеніе Богородицы; 5 на Космы и Даміана; и при томъ cadaго 1-го числа ежемѣсячно.

Въ м. *Паволочь*: 1, на Новый Годъ; 2, на Григорія 25 января; 3, на 1-й недѣль Поста; 4, на 5-й недѣль Поста; 5, на Оминой; 6, на св. Марка; 7, на Іоанна Богослова; 8, на св. Троицу; 9, чрезъ три недѣли послѣ Троицы;

W *Kabuszu*: (nad Dniestrem) 1, на Trzech Królów; 2, на ś. Kazimierza; 3, на ś. Jana N.; 4, на Wniebowzięcie Maryi P.; 5, на Wszystkich św. d. 1 listopada.

W *Kozinie*: (gub. Kij.) 1, на Gromniczną; 2, на Zwiastowanie M. P.; 3, на ś. Jerzego; 4, на Piotra i Pawła; 5, d. 1 sierpnia; 6, на ś. Michała; 7, на ś. Barbary.

W *Krutém*: (Baltsk. pow.) 1, на Nowy Rok; 2, на ś. Jerzego; 3, на Eliasza; 4, d. 1 pazdz.

W *Kalinówce*: (Winnick. pow.) z pozwolenia Rządu, w miejscu dwunastu dotąd istniejących jarmarków, wprowadzono cztery, z których każdy trwać mający po dni 3 a mianowicie: 1-szy, w miesiącu styczniu w pierwszą Niedzielę po Trzech Królach; 2, w miesiącu czerwcu w Niedzielę po Wniebowstap. Pańskim; 3, на ś. Annę d. 26 lipca; 4, на Matki Boskiej Kazańskiej d. 22 października.

W *Lubarze*: (gub. Woł.) 1, на ś. Wojciecha; 2, на ś. Jana Chrzciciela.

W *Makarowie*: (gub. Kij.) 1, на Nowy Rok; 2, d. 30 stycznia; 3, на 40 Męczenników; 4, на Zborną Niedzielę; 5, на Zwiastowanie; 6, на Przewodną Niedz.; 7, d. 8 maja; 8, на dziesiąty Piątek; 9, на Piotra i Pawła; 10, d. 1 sierpnia; 11, на Narodzenie M. P.; 12, на ś. Jakóba; 13, на Kosmy i Damiana; 14, d. 21 listopada.

W *Malinie*: (Radom. pow.) 1, на Gromniczną d. 2 i 3 lutego; 2, на ś. Jerzego d. 23 i 24 kwietnia; 3, на Zielone Święta; 4, на Wniebowzięcie M. P.; 5, d. 26, 27 i 28 października.

W *Miropolu*: (na Woł.) 1, на Nowy Rok; 2, на Jana Złotoustą; 3, на 40 Męczenników; 4, на Marka Ewangelisty; 5, на Wniebowstąpienie; 6, на s. Trójcę; 7, на Piotra i Pawła; 8, на Panteleona; 9, на ścięcie ś. Jana; 10, d. 1 października; 11, d. 26 pazdz.; 12, на ś. Mikołaja d. 6 grudnia.

W *Niemirowie*: (na Pod.) 1, на ś. Mikołaja d. 9 maja; 2, d. 6 września; 3, на ś. Mikołaja d. 6 grudnia.

W *Pulinach*: 1, на 40 Męczenników; 2, d. 8 maja; 3, на Boże Ciało; 4, на Wniebowzięcie; 5, на Kosmy i Damiana, nadto 1-go dnia każdego miesiąca.

W *Pawołoczy*: 1, на Nowy Rok; 2, d. 25 stycznia; 3, на Wstępną Niedz.; 4, w Niedzielę Białą; 5, w Niedzielę Przewodną; 6, на ś. Marka; 7, d. 8 maja; 8, на ś. Trójcę; 9, w Niedzielę 3-cią po Zielon. Świątk.; 10, на Jana Chrzciciela.

10, на Иоанна Крестителя; 11, на Илью; 12, на Бориса и Гльба 24 июля; 13, на Преображение; 14, на Усвкновение; 15, на Воздвижение Честнаго Креста; 16, на Покровъ; 17, на Димитрія; 18, на Михаила; 19, на Андрея; 20, на Зачатіе св. Анны; 21, на Стрѣтеніе.

Въ г. *Старомъ-Константиновъ*: 1, на Новый Годъ; 2, на послѣднихъ дняхъ Масляницы; 3, на Теллаго Алексія; 4, на Благовѣщеніе; 5, на Омоиной; 6, на св. Троицу; 7, на Онуфрія; 8, на Илью; 9, на Успеніе Богородицы; 10, на Рождество Богородицы; 11, на Покровъ; 12, на Димитрія; 13, на Андрея Апостола.

Въ м. *Старой-Славъ*: 1, въ Четвергъ на Масляницъ; 2, на Похвальной недѣль; 3 на Николая; 4, 22 июня; 5, на Илью; 6, на Преображение; 7, на Михаилово Чудо; 8, на Покровъ; 9, на Мѣчу Параскевію 28 октября; 10, на Николая 6 декабря; 11, на Игнатія 20 декабря.

Въ м. *Славутъ*: 1, на 3-хъ Святителей; 2, на Георгія; 3, на Иоанна Крестителя; 4, на Варволомѣя; 5, на Введеніе во Храмъ Богородицы; 6, на Космы и Даміана 1 ноября.

Въ м. *Стрижавкѣ*: (Под. губ.) 1, на 40 Мучениковъ; 2, на Похвальной недѣль; 3, 27 апрѣля; 4, на Онуфрія; 5, 2 июля; 6, на Входъ во Храмъ Богородицы; 7, на Зачатіе св. Анны 9 декабря.

Въ м. *Судилковъ*: 1, на Богоявленіе; 2, на Стрѣтеніе; 3, на 40 мучениковъ; 4, на Недѣлю Мурносець; 5, на Георгія; 6, на Иоанна Крестителя; 7, на Успеніе св. Анны; 8, на Усвкновение; 9, на Воздвижение Честнаго Креста; 10, на Димитрія; 11, на Входъ во Храмъ Богородицы; 12, на Зачатіе св. Анны.

Въ м. *Терновкѣ*: (Гайсинск. уѣзда) 1, 9 мая; 2, 9 августа; 3, 1 октября; и торги чрезъ каждыя двѣ недѣли по Вторникамъ.

Въ м. *Тулчинѣ*: 1, на Иоанна Крестителя; 2, на Покровъ.

Въ м. *Вишневцѣ*: (Вол. губ.) 1, на Стрѣтеніе; 2, на Георгія; 3, на Иоанна Крестителя; 4, на Илью; 5, на Димитрія.

Въ м. *Вербѣ*: (Вол. губ. Дубенскаго уѣзда) 1, на Новый годъ; 2, въ Четвергъ на Масляницъ; 3, на Средопостье; 4, на Вербную недѣлю; 5, на Бориса и Гльба 24 июля; 6, на Троицу; 7, на Онуфрія; 8, на Илью Пророка; 9, на Симеона 1-го сентября; 10, на Воздвижение Честн. Креста; 11, на Луку 18 октября; 12, на Космы и Даміана 1-го ноября.

циела; 11, на Елиаша; 12, д. 24 липца; 13, на Преміеніе Па̄нскіе; 14, на Сцієcie с. Јана; 15, на Подвы́шzenie с. Крзы́жа; 16, д. 1 паздз.; 17, д. 26 паздзиernика; 18, на с. Michała; 19, на с. Andrzeja ap.; 20, д. 9 grudnia; 21, на с. Stefana.

W *Starym-Konstantynowie*: 1, на Nowy Rok; 2, w ostatnich dniach Zapust; 3, d. 17 marca; 4, на Zwiast. M. P.; 5, w Przewodną Niedzielę; 6, на Zielone Święta; 7, на Onufrego; 8, на Eliasza; 9, на Wniebowzięcie Maryi P.; 10, на Narodz. M. P.; 11, d. 1 października; 12, d. 26 pazdz.; 13, на Andrzeja Apostoła.

W *Starej-Sienawie*: 1, на Tłusty Czwartek; 2, на Pochwalnę; 3, на Mikołaja; 4, на Boże Ciało; 5, на Eliasza; 6, на Przemien. Pānskie; 7, d. 6 września; 8, d. 1. pazdz.; 9, d. 28 pazdz. 10, на с. Mikołaja d. 6 grudnia; 11, d. 20 grudnia.

W *Sławucie*: (на Wołyniu) 1, d. 30 stycz.; 2, на с. Jerzego; 3, на с. Jana Chrzcic.; 4, на Bartłomieja; 5, на Ofiar. M. P.; 6, на Kosmy i Damiana d. 1 listopada.

W *Strzyżawce*: (на Pod.) 1, на 40 Męcz.; 2, на Pochwalnę; 3, d. 27 kwietnia; 4, на с. Onufrego; 5, на Nawiedzenie N. Maryi Panny; 6, на Ofiarowanie Maryi Panny; 7, dnia 9-go grudnia.

W *Sudyłkowie*: (на Wołyniu) 1, на Trzech Królów; 2, на Gromniczną; 3, на 40 Męczen.; 4, на 2-giej Niedzieli po Wielkiójnocy; 5, на с. Jerzego; 6, на с. Jana Chrzciciela; 7, на с. Anne; 8, на Сцієcie с. Јана; 9, на Подвы́шzenie с. Крзы́жа; 10, d. 26 października; 11, d. 21 listopada; 12, d. 9 grudnia.

W *Ternówce*: (Hajsyńsk. powiatu) 1, d. 9 maja; 2, d. 6 sierpnia; 3, d. 1 października; a także targi we Wtorek co dwa tygodnie.

W *Tulczynie*: (на Podolu) 1, на с. Јана Chrzciciela; 2, dnia 1 października.

W *Wiszniowcu*: (на Wołyniu) 1, на Gromniczną; 2, на с. Jerzego; 3, на с. Јана Chrzc.; 4, на с. Eliasza; 5, d. 26 października.

W м. *Werbie*: (на Wołyniu w pow. Dубієнским) 1, на Nowy Rok; 2, we Czwartek Mięsoпустny; 3, на Srodoposcіe; 4, на Wierzbną Niedzielę; 5, на Borysa i Hleba 24 lipca; 6, на Zielone święta; 7, на Onufrego; 8 на Eliasza proroka; 9, на Symeona 1 września; 10, на Подвы́шzenie с. Крзы́жа; 11, на с. Łukasza 18 października; 12, на Wszystkich śś.

O PAPIERZE HERBOWYM, WEKSLOWYM i SZACUNKOWYM.

PAPIER HERBOWY.

15. Kop. ceny, używa się na prośby, objaśnienia i objaśnienia do Powiatowych i Nadwornych Sądów, miejskich Magistratów, Ratuszów, Opiek Dworzanskich, Sądów Sierotskich, Słownych, Ziemskich i Miejskiej Policji Moskiewskiej Uprawy Błahoczynija, Gubernskich i Powiatowych Strażnych, Sprawników, Stanowych Prystawów, Horodnicznych, Policmejstrów, Ober-policmejstrów w Moskwie, i do innych równych im miejsc i osób, i na prowadzenie dzieł i perepisek w tych miejscach.

30 Kop. ceny, używa się na kopije dokumentów przesyłających się, przy prośbach, do Gubernskiego Rządu, Sądów, Głównych, Izb Skarbowych; do Gubernatorów, Generał-Gubernatorów, i na prowadzenie dzieł w tych miejscach.

60 Kop. ceny, na prośby do wyż pomienionych miejsc i osób, tudzież na kopije przesyłających się dokumentów do Rządzącego Senatu Pp. Ministrów, Ober-Prokuratorów Senatu, i innych równych im miejsc i osób.

90 Kop. ceny, na prośby do pomianowanych osób i miejsc; na pasporta od wyższej władzy wydawane dla Szlachty, na wydalenie się w inne Gubernie; i na świadectwa dla tychże, od Ziemskich i Miejskich Policji na wyjazd w też Gubernią.

2 Rsr. ceny, na plenipotencyje do interesów i na bilety wydawane od władz wyższych Cudzoziemcom.

6 Rsr. ceny, na prośby apelacyjne od niższych jurysdykcji dekretów, Sądów powiatowych i Magistratów, do Izby Cywilnej.

10 Rsr. ceny, na takoweż apelacyjne prośby, od dekretów Cywilnej Izby do Rządzącego Senatu.

Nota. Gdy apelacyjne prośby, do wyższych władz i urzędników nie mieszczą się na jednym arkuszu dozwala się użyć papieru takiej ceny, jaka jest ustanowiona do prowadzenia dzieł w tych jurysdykcjach: to jest do Izby Cywilnej 30 kop. do Senatu 60.

Na apelacyjne prośby i odezwy w dziełach kryminalnych i śledztwennych, od wyroków niższych Instancji do wyższych, używa się papieru tej ceny, jaka ustanowiona dla prowadzenia dzieł w tych jurysdykcjach, do których podają się te prośby.

Na kopije dekretów i postanowień, w sprawach processowych w niższych Instancjach, używa się papieru 30 kopijkowy, w wyższych 60 kop.

Wszelkie umowy zawierają się na papierze szacunkowym.

PAPIER WEKSLOWY.

				CENA.									
				Rsr.	Kop.								
Od Rub. Sr.	1	do	150	—	30	—	—	1,501	—	2,000	3	20	
—	—	151	—	300	—	90	—	—	—	2,001	—		4
—	—	301	—	900	1	80	—	—	—	3,001	—		6
—	—	901	—	1,500	3	—	—	—	—	4,501	—		9
—	—	1,501	—	2,500	4	20	—	—	—	6,001	—		12
—	—	2,501	—	3,000	6	—	—	—	—	7,501	—		15
—	—	3,001	—	4,500	9	—	—	—	—	9,001	—		18
—	—	4,500	—	6,000	12	—	—	—	—	10,001	—		21
—	—	6,000	—	7,500	15	—	—	—	—	12,001	—		24
—	—	7,501	—	9,000	18	—	—	—	—	13,001	—		27
—	—	9,001	—	10,000	21	—	—	—	—	15,001	—		30
—	—	10,001	—	12,000	24	—	—	—	—	18,001	—		36
—	—	12,001	—	13,000	27	—	—	—	—	21,001	—		42
—	—	13,001	—	15,000	30	—	—	—	—	30,001	—		60
Na kopije Weksłów i Skryptów.				—	15	—	—	—	—	45,001	—		90
						—	—	—	—	60,001	—		120
						—	—	—	—	90,001	—	180	
						—	—	—	—	120,001	—	240	
						—	—	—	—	150,001	—	300	
						—	—	—	—	225,001	—	450	
						—	—	—	—	300,001	—	600	
						—	—	—	—	300,001 i dalej	—	1200	

PAPIER SZACUNKOWY.

Od Rub. Sr.	150	do	300	—	90	—	—	225,001	—	300,000	600
—	—	301	—	900	1	80	—	—	—	—	1200

TABELLA

Wschodu i zachodu Słońca na horyzont, mający elevacyi 49 gradusów, m. 42.

Dni.	STYCZEŃ.		LUTY.		MARZEC.		Dni.	KWIECIEŃ.		MAJ.		CZERWIEC.	
	Wschód.	Zachód.	Wschód.	Zachód.	Wschód.	Zachód.		Wschód.	Zachód.	Wschód.	Zachód.	Wschód.	Zachód.
	G. M.	G. M.	G. M.	G. M.	G. M.	G. M.		G. M.	G. M.	G. M.	G. M.	G. M.	G. M.
1	7 5	4 9	7 7	4 53	6 15	5 45	1	5 17	6 43	4 27	7 33	3 57	8 3
3	7 49	4 11	7 3	4 57	6 11	5 49	3	5 13	6 47	4 24	7 36	3 56	8 4
5	7 47	4 13	6 59	5 1	6 8	5 52	5	5 9	6 51	4 21	7 39	3 56	8 4
7	7 44	4 16	6 56	5 4	6 4	5 56	7	5 6	6 54	4 19	7 41	3 56	8 4
9	7 41	4 19	6 51	5 9	6 0	6 0	9	5 2	6 58	4 16	7 44	3 56	8 4
11	7 39	4 21	6 49	5 11	5 56	6 4	11	4 59	7 1	4 14	7 46	3 56	8 4
13	7 36	4 24	6 45	5 15	5 52	6 8	13	4 56	7 4	4 12	7 48	3 56	8 4
15	7 33	4 27	6 42	5 18	5 49	6 11	15	4 52	7 8	4 10	7 50	3 56	8 4
17	7 3	4 29	6 39	5 21	5 45	6 15	17	4 49	7 11	4 8	7 52	3 57	8 3
19	7 28	4 32	6 36	5 24	5 41	6 19	19	4 46	7 14	4 6	7 54	3 57	8 3
21	7 25	4 35	6 32	5 28	5 37	6 23	21	4 42	7 18	4 4	7 56	3 58	8 2
23	7 22	4 38	6 28	5 32	5 34	6 26	23	4 39	7 21	4 2	7 58	4 0	8 0
25	7 9	4 41	6 24	5 36	5 30	6 30	25	4 36	7 24	4 0	8 0	4 1	7 59
27	7 5	4 45	6 21	5 39	5 26	6 34	27	4 33	7 27	3 59	8 1	4 3	7 57
29	7 2	4 48			5 22	6 38	29	4 30	7 30	3 58	8 2	4 4	7 56
Dni.	LIPIEC.		SIERPIEŃ.		WRZESIEŃ.		Dni.	PAZDZIER.		LISTOPAD.		GRUDZIEŃ.	
	Wschód.	Zachód.	Wschód.	Zachód.	Wschód.	Zachód.		Wschód.	Zachód.	Wschód.	Zachód.	Wschód.	Zachód.
	G. M.	G. M.	G. M.	G. M.	G. M.	G. M.		G. M.	G. M.	G. M.	G. M.	G. M.	G. M.
1	4 5	7 55	4 47	7 13	5 41	6 9	1	6 37	5 23	7 31	4 29	8 3	3 57
3	4 7	7 53	4 51	7 9	5 45	6 5	3	6 41	5 19	7 34	4 26	8 4	3 56
5	4 9	7 51	4 54	7 6	5 48	6 2	5	6 44	5 16	7 36	4 24	8 4	3 56
7	4 11	7 49	4 57	7 3	5 52	6 8	7	6 48	5 12	7 39	4 21	8 4	3 56
9	4 13	7 47	5 1	6 59	5 56	6 4	9	6 52	5 8	7 41	4 19	8 5	3 55
11	4 16	7 44	5 4	6 56	6 0	6 6	11	6 55	5 5	7 44	4 16	8 5	3 55
13	4 19	7 41	5 7	6 53	6 4	5 52	13	6 59	5 1	7 48	4 12	8 4	3 56
15	4 21	7 39	5 11	6 49	6 8	5 59	15	7 3	4 57	7 50	4 10	8 4	3 56
17	4 24	7 36	5 14	6 46	6 11	5 45	17	7 8	4 52	7 52	4 8	8 4	3 56
19	4 26	7 34	5 18	6 42	6 15	5 4	19	7 10	4 50	7 54	4 6	8 3	3 57
21	4 29	7 31	5 21	6 39	6 19	5 4	21	7 13	4 47	7 56	4 4	8 2	3 58
23	4 33	7 27	5 25	6 35	6 22	5 38	23	7 15	4 45	7 58	4 2	8 0	4 0
25	4 36	7 24	5 29	6 31	6 26	5 34	25	7 20	4 40	7 59	4 1	7 58	4 2
27	4 39	7 21	5 32	6 28	6 30	5	27	7 23	4 37	8 0	4 0	7 57	4 3
29	4 42	7 18	5 36	6 24	6 33	5 27	29	7 26	4 34	8 2	3 58	7 55	4 5



U Alojzego Szczepanowskiego w Zytomiérzu mieszkajacego, można mieć INFORMACYE o sprzedajacych się Majatkach Ziemskich, w guberniach: Wołyńskiej Podolskiej i Kijowskiej.

Отъ дворянина Алоизія Щепановскаго жительствающаго въ г. Житомирѣ можно получить СВѣДѢНІЯ о недвижимыхъ имѣніяхъ продающихся въ губерніяхъ: Волинской, Подольской и Киевской.

KONST. BUDKIEWICZ

w Zytomiérzu przy ulicy Kijowskiej, domu Skomorowskiego na przeciw cѣrkwi s-to Michalskiej i „Hôtel de France.”
KSIEGARNIA i MAGAZYN NOT zawsze zaopatruje się w każda nowosie literatury polskiej, jaka tylko w kraju się pojawia, i sprzedaje takową według cen ogłaszanych. Nadto wypisującym choć za kilka rs. książek lub nót, koszta przesyłki bierze na siebie, lub też biorącym na miejscu odstepuje stosowny rabat. Katalogi książek i nót na żądanie rozdaje i przesyła bezpłatnie.—**MAGAZYN STROJÓW DAMSKICH** sprowadza i sam wygotawia wszelkiego rodzaju kapelusze, jak również wszystko to co do ubrania głowy, podług najnowszych otrzymywanych modeli paryzkich. Nadto utrzymuje różne okrycia, mantyle, kwiaty, pióra, wstążki, wyroby koronkowe fabryki Monarda w Paryżu, (Dentelles Monard) a mianowicie: chustki, mantyle, fanchonetki, barby etc. etc.

Wszelkie listy i pieniądze tak do Księgarni jak i do Magazynu strojów, mogą być wspólnie adressowane: Konst. Budkiewiczowi w Zytomiérzu.

MAGAZYN K. ŁĄCKIEGO, egzystujący od lat 10 w mieście Zytomiérzu, przy ulicy Kijowskiej posiada zapasy win Bordskich, Hiszpańskich, Reńskich, Portugalskich i Węgarskich, które *po nader przystępnych cenach* nabyć można. Oprócz tego karty, okrycia damskie, płótna holenderskie czyste lniane, chustki webowe, szale, krawaty, bieliznę męzką, towary galanteryjne, biżuterję, kapelusze, czapki, różne comestible; jak również assortment odleżalych cygar Hawańskich, Rygskich, oraz papierosy Odeskie i Petersburgskie, a także wiele innych różnorodnych towarów, których dla szczytłości miejsca pomieścić tu niemożna.

FABRYKA FORTEPJANÓW i ORGANÓW przybyłego ze Lwowa mechanika Karola ALEXANDRA znajduje się w Zytomiérzu przy ulicy Wielkiej-Berdyczowskiej, w domu Majora Mirosławskiego. Fabryka ta pośredniczy także w sprowadzaniu fortepjanów najslawniejszych mistrzów z zagranicy; oraz przyjmuje wszelkie reparacye i strojenie tak fortepjanów jak i organów.



KONST. BUDKIEWICZ

w g. Żитомирь, по Киевской улицѣ, въ домѣ Скоморовскаго противъ цѣrkwi св. Михаила и гостини „Hôtel de France”
МАГАЗИНЫ КНИЖНЫИ и НОТНЫИ всегда запасаются во всякую литературу и музыкальную новости какіе только

являются въ Имперіи и продаютъ таковыя по цѣнахъ объявленныхъ. Выписывающимъ же хоть за нѣсколько руб. сер. книгъ или нотъ, пересылка ничего нестоитъ, а покупающимъ на мѣсть дѣлается соразмѣрно тому уступка. Каталоги книгъ и нотъ на востребованіе раздаются или пересылаются бесплатно. **МОДНЫИ МАГАЗИНЫ** выписываетъ и самъ приготовляетъ всякаго рода шляпки, головные уборы, по самымъ новѣйшимъ фасонамъ полученымъ изъ Парижа. Кроме того имѣются готовые мантлы, бурносы, цвѣты, перья, ленты, издѣлія кружевной фабрики Монарда въ Парижѣ, (Dentelles Monard) а именно: посовыя платки, мантлы, фаншонетки, барбы и проч. и проч.

Письма и деньги какъ до Книжнаго а равно и до Моднаго магазиновъ, могутъ быть адресованы совместно: Константу Будкiewiczу въ г. Житомирѣ.

МАГАЗИНЪ К. ЛОНЦКАГО отъ 10 лѣтъ существующій въ г. Житомирѣ, по Киевской улицѣ, имѣетъ запасъ винъ Бordsкихъ, Испанскихъ, Рейнскихъ, Португальскихъ и Венгерскихъ, которые можно приобретать по весьма выгоднымъ цѣнамъ. Кроме того имѣетъ игральныя карты, дамскія одѣлія, чисто льняное Голландское полотно, вебовыя платки, шали, галстуки, мужское бѣлье, галантерейныя товары, бижутеріи, фуражки, шляпки, разныя comestible, а равно ассортиментъ одлежалыхъ сигаръ Гаванскихъ и Рижскихъ а также и другіе разнородныя товары, которыхъ здѣсь по сжатости мѣста пояснить невозможно.

ФАБРИКА ФОРТЕПЈАНОВЪ и ОРГАНОВЪ, принашнаго изъ Лемберга механика Карла ALEXANDRA находится въ г. Житомирѣ по Большой Бердичевской улицѣ, въ домѣ Майора Мирославскаго. Фабрика эта посредничитъ также въ выпискѣ фортепјановъ славнѣйшихъ мастеровъ, изъ заграничи а также принимаетъ всѣ исправленія и настройку фортепјановъ и органовъ.

PRZEDAJE SIĘ w gub. Wołyńskiej, w powiatach Nowogródwołyńskim i Żytomińskim o 30 werst od powiatowego, a 80 od gubernialnego miasta, zasiedlony włościanami i Szlachtą, majątek Włosec **ANDRZEJOWIECKA**, mająca fabryki szklana, czuhunna, w bliskości której nieprzebrana ruda, cegielnia i dwa młyny, a obszar ziemi wynosi 12,162 dziesięcin. Przynosi rocznego dochodu 18,000 rs. Cena nader przystępna. Blizsze informacye powziąć można od Jana Witkowskiego, mieszkającego w powiecie Nowogródwołyńskim we wsi Andrzejowiczach.

Na Wołyniu w Żytom. powiecie o 45 werst od Żytomiérza i o tyleż od Berdyczowa sprzedaje się **LESNY MAJĄTEK** z 2,696 dziesięcin ziemi. W tym majątku poddanych niema, lecz są dwie zasiedlone Szlachtą. Można nabywać i czesciowo. Także sprzedaje się **DWA DOMY**, jeden murowany a drugi drewniany w Żytomiérzu. O warunkach kupna dowiedzieć się w Biórze Drukarni A. Kwiatkowskiego i Sp. w Żytomiérzu.

ЮБИЛЕР **ТЕОФИЛ САМБОРСКИ** dawniej mieszkający w Berdyczowie a od dwóch lat stale w m. Żytomiérzu poleca swoje wyroby gotowe, a oraz przyjmuje obstalunki złotych, srebrnych i brylantowych Robót, Wybić z blach, Sukien do obrazów, wotów rozmaitego rodzaju, reparacyj i t. p. o nader przystępnych cenach, nieustępując w wytwornosci i czystosci zagranicznemu wyrobom; oraz posiada z głównego składu Berdyczowskiego p. F. Ludwika Fochta Srebro Warszawskie i wyroby plaqué Henninger'a i Comp. w Moskwie; jako też zlatwia wszelkie zamówienia tyczące się tych wyrobów. Przytém dodaje iż wszelki wyrób Henninger'a i Comp. w brniecie przyjmuje w zamian po 5 złp. za funt jeden.

Przybyły z zagranicy Stolarz **LEON SZELKIEWICZ** który wyrabia w najnowszym guście, podług Żurnalów wszelkiego rodzaju **MEBLE** z rzezbami, **OZDOBY** do **ОЕЛТАРЫ** i t. d. oraz przyjmuje do reparacyi: **ФОРТЕРЯНЫ**, **СКРЪЯСЕ**, **ГИТАРЫ** i t. d. Mieszka w Żytomiérzu, przy ulicy Pilpońskiej, w domu Hiberniana.

ФАБРЫКА **ЛАНОДЕНСКА** **ОДЛЕВОВЪ** **ЗЕЛАЗНЫХЪ** **Мечислава** **ВАСЧКОВСКОГО** w Żytomińskim powiecie znajdująca się, mające wyborna w nieprzebranej obfitosci Rudę, dostarcza Żytomiérzowi swoich wyrobów i przyjmuje obstalunki do Fabryk po nader dostępnych cenach.

ПРОДАЕТСЯ Волинской губернии въ Новогродволинскомъ и Житомирскомъ уездахъ въ 30 верстахъ отъ уезднаго а въ 80 отъ губернскаго городовъ заселенное крестьянами имѣніе **АНДРЕЕВЕНСКАЯ ВОЛОСТЬ** имѣющее заводы стекланный, чугунный, вблизи котораго неизчерпаемая Руда, кирпичный заводъ, двѣ мельницы; пространство же земли состоитъ изъ 12,162 десятины; приносить годоваго дохода 18,000 руб. с. Цена весьма сходна. Подробныя свѣдѣнія получить можно отъ **Ивана** **Витковского**, проживающаго Новогродволинскаго уезда въ селеніи Андреевичкахъ.

Волинской губ. въ Житом. уездѣ въ 45 верст. отъ Житомира и въ столько же отъ Бердичева продается **ЛѢСНОЕ ИМѢНІЕ** состоящее изъ 2,696 десятины земли. Въ этомъ имѣніи крестьянъ неимѣется, а только двѣ деревни заселенныя Шляхою. Можно приобретать оное и частями. А также продается **ДВА ДОМА** одинъ каменный а другой деревянный въ г. Житомирѣ. Объ условіяхъ продажи можно узнать въ Канторѣ Типографіи **А. Квятковскаго** и **Комп.** въ Житомирѣ.

ЮВЕЛИРЪ **ТЕОФИЛЬ САМБОРСКИ** прежде проживающій въ Бердичевѣ а два года уже постоянно въ г. Житомирѣ, рекомендуетъ Публикѣ свои готовые изделия а также принимаетъ заказы золотыхъ, серебряныхъ и бриллантовыхъ работъ, ризъ къ иконамъ, всякаго рода вотивъ, позывокъ и пр. по весьма умереннымъ цѣнамъ, неуступая въ отдѣлкѣ и чистотѣ заграничнымъ изделиямъ. а также имѣеть съ главнаго Бердичевскаго Дѣпо, подъ фирмою **Людвика** **Фохта** Варшавское Сребро и изделия **plaqué** **Геннингера** и **Комп.** въ Москвѣ, а равно исполняетъ все заказы касающіеся этихъ изделий. При томъ присовокупляется, что всякое изделие **Геннингера** и **Комп.** въ Москвѣ принимается въ замѣнъ по 75 коп. сер. за фунтъ.

Прибывшій изъ заграницы Stolarz **LEONЪ** **ШЕЛЬКЪВИЧЪ** выдѣлываетъ всякаго рода **МЕБЕЛИ** съ **РЪЗЬБОЮ**, **РАМЫ** къ образамъ, **ИКОНОСТАСЫ** и проч. равно принимаетъ въ пошивку: **ФОРТЕЯНЫ**, **СКРИНКИ**, **ГИТАРЫ** и т. п. Жительство имѣеть въ городѣ Житомирѣ, по **Пилпонской** улицѣ, въ домѣ **Гибериана**.

ФАБРЫКА **ЛАНОДЕНСКАЯ** **ЖЕЛѢЗНЫХЪ** **ИЗДЕЛИИ** **Мечислава** **Васчковскаго** находящаяся въ Житомирскомъ уездѣ, имѣеть отличную Руду, снабжаетъ Житомиръ своими изделиями и принимаетъ заказы для фабрикъ и прочихъ заведеній по цѣнамъ весьма доступнымъ.